

# REVISTA TEOLOGICĂ

ORGAN PENTRU ȘTIINȚA ȘI VIAȚA BISERICESCĂ.

— APARE DE DOUĂ ORI PE LUNĂ. —

REDACTOR :

Dr. NICOLĂE BĂLAN.

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA : SIBIIU, STRADA REISSENFELS, 11.

## CUPRINSUL :

Să desgropăm comorile! .....	Red. «Rev. Teologice»
Anul nou .....	Trad. de I. Beleuță.
Chestiuni vitale: Avem un suflet? .....	Dim. I. Cornilescu.
Din comorile trecutului nostru .....	Dr. Gh. Ciuhandu.
Predică la duminica fiului rățacit .....	Aurel Popoviciu.
Congresul profesorilor de științe religioase .....	Preotul P. Morușca.
Mișcarea literară .....	p. m.
Cronică bisericească-culturală: O statistică dureroasă. Conferințele pastorale din județul Suceava, mitropolia Moldovei. Societatea ortodoxă națională. «Ocrotirea». Schimbări de ierarhi. Preotul — omul tuturor .....	N. Albu și N. B.
Tipicul cultului religios .....	Cantor.

BIBL. UNIV. CLUJ-SIBIU

Nr. 6644-1941.

SIBIIU.

TIPARUL TIPOGRAFIEI ARHIDIECEZANE.

1913.

# REVISTA TEOLOGICĂ

organ pentru știința și viața bisericească.

Abonamentul: Pe un an 10 cor.; pe o jumăt. de an 5 cor. — Pentru România 12 Lei.  
Un număr 50 fil.

## SĂ DESGROPĂM COMORILE !

Adeseori ne plângem că lucrul lui Dumnezeu în lume progresează foarte încet. Științele, artele, bogăția și alte lucruri ale acestei lumi fac progrese uimitoare, pe când împărăția lui Dumnezeu străbate foarte cu anevoie în conștiințele și în viața oamenilor. Pe lângă toată splendoarea culturii externe, viața sufletească și bunele moravuri stau încă departe de idealul sublim ce ni-l înfățișează evanghelia creștină.

Care este cauza acestui lucru? E ușor de ghicit. Să ne dăm numai bine seama, de-oparte, câtă energie, cât timp, câte parale și câte puteri se cheltuiesc pentru lucrurile acestei lumi, chiar și pe cele ce sunt stricătioase, iar de altă parte, cât de slabe încordări se fac pentru întronarea împărăției lui Dumnezeu între oameni — și vom găsi explicarea dorită.

Mântuitorul ne spune însă, că numai cei ce se silesc vor câștiga împărăția lui Dumnezeu. Prin urmare trebuiesc silințe, trebuiesc încordări neconținute a tuturor puterilor noastre, ca să câștigăm împărăția lui Dumnezeu pentru noi și să-i facem cale și în viața celor din jurul nostru. Nu se culeg struguri din spini, nici smochine din ciulini (Mat. 7, 16).

Suntem în pragul unui an nou, ne găsim deci la un popas, când tot omul cuminte își dă seamă de viața lui din trecut și își croiește programul de lucrare pentru viitor. Un an e ca altul, dacă nu ne schimbăm *noi* într'ânsul, dacă nu ne înnoim cugetele, nu ne curățim simțirile și nu ne înviorăm silințele de-a face noi cuceriri în împărăția binelui și a adevărului, în împărăția lui Dumnezeu pe pământ. Acum e timpul să stăm de vorbă cu noi

înșine și să ne întrebăm, mai ales noi cari stăm în slujba evangheliei mântuirii, cum intrăm în anul cel nou: tot cei vechi, sau vrem să mai adăogăm ceva la ființa noastră?

Nimeni pe lumea aceasta nu poate spune că a ajuns acolo, de unde nu mai poate progresa. Toți suntem numai niște călători, cari alergăm spre o țintă ce ne strălucește departe înaintea ochilor. Nici unul n'am ajuns la ea, ci alergăm, doar am ajunge-o. Timpul nostru nu e un timp de hodină și nelucrare, ci e un timp de ispitire a puterilor și de progres continuu. Fiecare zi ne pune înaintea nouă probleme, ne deschide nouă terene de muncă și ne impune nouă îndatoriri. Numai acest an, cu calamitățile și mizeriile cari au venit peste noi, câte încordări ne cere!

Dumnezeu nu ne cere lucruri peste puterile noastre, ne cere însă pe toate acelea pentru cari ajung puterile noastre. Și El, întru înțelepciunea și iubirea sa părintească, a pus în ființa noastră tocmai atâtea puteri, câte ne sunt de lipsă pentru lucrul nostru. Încordează-ți puterile până unde ajung și vei vedea că vei rămâne pe deplin mulțumit în conștiință cu ceea ce ai făcut. Dar încordează-ți puterile! — acesta e lucrul de căpetenie.

În ființa noastră zac ascunse multe comori, pe cari adeseori nici nu le bănuim. Trebuie să săpăm adânc după ele, să le aducem la lumină și să le punem în circulație, ca să aducă folos pentru noi și pentru alții. Dumnezeu e un darnic împărțitor de talanți pentru fiecare din fiii săi, noi numai trebuie să-i punem în lucrare ca sluga cea harnică din evanghelie și să nu-i ascundem în pământ ca cea leneșă.

Oare am fost noi ca slugile cele harnice din evanghelie? Oare am pus în circulație și am făcut să rodească toți talanții ce ni i-a dat Dumnezeu? N'am lăsat vre-unul ascuns? Să ne dăm bine seama de aceste lucruri, căci avem să răspundem de talanții ce ni i-a dat Dumnezeu. Dacă am greșit în vre-o privință, acum e timpul să-i scoatem pe toți la lumină și să-i punem în serviciul chemării noastre și spre binele altora. În anul acesta, când greul vieții e mai mare ca altădată, trebuie să ne punem în lucrare toate rezervele de forță, ce le avem.

Mă întreb pe mine și întreabă-te și pe tine, iubite cetitorule, dela care năcazurile și greutatea vieții celor din jurul tău așteaptă alinare și un cuvânt de încurajare: oare nu avem talanți ascunși,

nu avem în ființa noastră comori îngropate, cărora până acum nu le-am luat folosul? Ori acelea pe cari le-am pus până acum la lucru, le-am folosit totdeauna spre cel mai mare bine al nostru și al altora? Poate nu ne-am văzut niciodată și nu te cunosc, dar asta una totuș o știu cu siguranță: că ai în ființa ta puteri pe cari până acum nu le-ai folosit de loc, ori nu le-ai folosit bine.

Ți-ai încordat toate puterile minții ca să le pui în slujba datoriilor și a chemării tale? Nu cumva o parte, poate chiar cea mai frumoasă, a acestei facultăți regine ai lăsat-o să lăncezească în nelucrare? Ți-ai apropiat mintea de adevărul cel dumnezeesc, ca să te luminezi și să luminezi și pe alții cu făclia lui? Cum stai cu *predica*? Poporul însetează după cuvintele vieții cei vecinice și așteaptă cu atât mai mult să i-le vestească păstorul său cel duhovnicesc, cu cât mai greu îl apasă povara năcazurilor vieții. Adă-ți aminte de ceeace ne spune evanghelia, că Mântuitorul, păstorul cel mare al nostru al tuturor, văzând poporul ce-i urmă obosit și flămând, *i-s'a făcut milă de el* și l-a săturat «ca nu cumva să slăbească pe cale» (Mat. 15, 32). Mila e numai o altă vorbă pentru iubire, fă deci să vorbească și din inima ta, această profundă iubire de popor, dându-i hrană sufletească prin care să-l întărești ca să nu slăbească pe calea vieții acesteia pline de griji și de ispite.

În multe chipuri ne vorbește Dumnezeu și astăzi. Chiar și prin năcazurile ce vin peste noi ne vorbește El. Da! și prin calamitățile anului acestuia ne vorbește Dumnezeu. Dar noi trebuie să fim luători aminte la semnele ce ni-le dă. Trebuie să înțelegem și să scoatem din ele învățăturile ce ni-le descopere. Acum inimile sunt mai primitoare pentru acele învățături, pe cari auzindu-le altă dată nu le-am prea băgat în seamă. Trebuie să folosim momentul, ca și din rău să scoatem un bine. Într'adevăr, rară ocazie poate fi mai potrivită ca cea de acum, pentru a produce o *trezire și reînviere religioasă*, o întoarcere a oamenilor cu inimile la Dumnezeu.

Uite, crâșma satului e plină de lume, iar biserica poate rămâne goală și evanghelia n'are ascultători. Oamenii zic că beau ca să-și mai uite năcazul, cum altădată ziceau că beau de bucurie, și așa o mână într'una în beție. Spuneți-mi: nu e de prisos acel păstor care stă cu mâinile în sân în mijlocul acelor oameni?

Chiamă-i la tine și spune-le că Dumnezeu ți-a pus în inimă gândul și pe buze vorba, să le vestești, că de mult a tot așteptat să se îndrepteze, dar în cele din urmă văzând că în loc să se întoarcă la El tot mai tare se înstrăinează, acum ne ceartă pentru păcatele noastre. Altădată nu te vor fi ascultat, căci vedeau belșug în casele și pe câmpurile lor, acum însă, văzând certarea lui Dumnezeu, mizeria din sufletul și dimprejurul lor și nestatornicia bunurilor acestei lumi, vei putea trezi în conștiințele lor grija de suflet și dorința vie după o viață mai bună și mai frumoasă. Dar trebuie să lupți ca un bun ostaș alui Hristos (II. Timot. 2, 3), dacă e să câștigi biruința de-a aduce pe oameni să-și biruească patimile.<sup>1</sup>

Iată dincolo, vecinul din stânga bisericii de luni de zile poartă pără cu fratele său pentru o palmă de pământ. Și mai sunt încă câteva procese în sat, cari îi fac pe oameni să-și cheltuiască vremea pe la judecăți și banii pe la advocați, ba ceeace-i mai rău: i-au învrăjbit de moarte și au grămădit în sufletele unor întregi familii un nor întunecat de ură și răsbunare, care trece chiar și la urmașii lor. Oricum s'ar sfârși procesul și în seama oricărei părți ar da judecata petecul de pământ cu pricina, norul de răutăți ea tot nu-l poate împrăștiă din inimile oamenilor. Aici trebuie să întrevină păstorul de suflete cu lumina învățaturii și cu căldura dragostei lui Hristos, care topește munții de gheață din inimi.

La Mântuitorul a venit într'una din zile un om «din popor», rugându-l să facă judecată între el și fratele său care nu voia să-i dea parte din moșie. Mântuitorul nu s'a dus să împartă moșia între frați, căci n'a venit pe pământ ca să facă slujba de geometru, dar le-a dat cheia sufletească a împăcării, spunându-le: «păziți-vă și vă feriți de *lăcomie*, că nu este viața cuiva din prisosința avuției sale» (Luca 12, 13—15). Dacă le-ar fi împărțit moșia în două, dar ar fi rămas lăcomia în inimile lor, între acei frați tot nu eră pace; de vor fi împlinit însă învățătura Mântuitorului de-a se feri de lăcomie și de a alerga după comorile sufletului, de bună seamă s'au împăcat frățeste.

<sup>1</sup> Vezi 1: «Biblioteca bunului păstor» Nr. 2: «Clerul și chestiunea alcoolismului» trad. de Vasile Oana. Sibiu 1912.

Astfel ne învață Mântuitorul să curmăm răul *smulgând rădăcinile lui din inimile* oamenilor, căci din lăuntru, din inima oamenilor ies cugetele cele rele și faptele desfrânării trupești, uciderele, furtişagurile, lăcomiile, răutățile, înşelăciunile, faptele de ruşine, ochiul viclean, hula, trufia, nebunia (Marcu 7, 21—22). Înzadar ai tăia răul numai dela suprafață, lăsându-i rădăcinile în suflet, căci el tot va crește din nou. Numai prin inspirația unui nou duh de viață în inimile lor, poți să introduci buna înțelegere, bucuria de viață, datoria de muncă și un traiu creștinesc în toate referințele cele externe ale lor. «Curățește mai întâiu dinlăuntru paharul și a blidului, ca să fie și ce este dinafară a lor curat» (Mat. 23, 26).

Această procedură de lucrare trebuie să o aplice și astăzi fiecare păstor de suflete: să cultive puterile interne, condițiile *sufletești* ale vieții celei bune dintre oameni, căci numai pe ogorul *astfel* lucrat cresc roadele vieții creștinești. Numai pomul bun produce roade bune, iară pomul rău poame rele face (Mat. 7, 17). Înăuntrul oamenilor se coboară împărăția lui Dumnezeu și de acolo se revarsă și asupra celor din afară ale lor — așa ne învață Mântuitorul. Și e limpede ca lumina soarelui, că o viață mai bună poate sosi pe pământ numai prin oameni mai buni. Aceștia sunt adevărații factori ai progresului și ai binelui în lume. Puterea sufletească a acestora e comoara cea mai prețioasă a unui popor și capitalul național ce-l reprezintă în civilizația lumii.

Te-ai gândit cu toată seriozitatea la marea răspundere ce o ai, fiind încredințată în mâinile tale comoara cea mai scumpă a unui popor: *sufletul lui*? Să nu crezi că relele ce le-am înșirat sunt mici și nevrednice de atențiunea ta. Nu. Gândește-te la toate răutățile din satul tău și le adună laolaltă, gândește-te apoi la răutățile din toate celelalte sate ale noastre și le împreună pe toate — ce munți mari de răutăți se ridică înaintea ochilor tăi sufletești! Dar nu-ți pierde curajul. Adă-ți aminte de cuvintele Mântuitorului: că de-am avea credință numai cât un grăunte de muștar și vom zice muntelui acestuia: mută-te, și se va mută. *Acești* munți ai răutăților dintre noi trebuie să-i mutăm și să-i sdrobim prin credința noastră. Și dacă fiecare vom lucra cu credință la locul nostru și cu toții împreună, și azi și mâne și într-una, înălțimea munților răi dintre noi va scădea neconținut.

Dar trebuie să lucrăm! Trebuie să ne încordăm toate puterile! Gânditute-ai la toate mijloacele de lucrare? N'ai mai putea găsi planuri noi, ori pune în aplicare pe acelea pe cari le-au găsit alții de bune? Mai dăunăzi ceteam prin gazete despre o măsură de îmbunătățire practică de o firmă americană, la care sunt aplicate câteva mii de persoane. Într-o parte a edificiului ei a așezat o cutie pentru scrisori și a dat tuturor oamenilor ce-i aveai în serviciu dreptul, ca dacă ar ști careva vre-un plan nou cum să întocmească lucrul mai bine, mai expeditiv și mai ieftin, să-l aducă la cunoștință în cutia pentru scrisori. Dacă planul s'ar arăta practic și acceptabil, atunci cel ce l-a dat avea să primească o parte din câștigul realizat pe urma aplicării planului său.

Nu zic să faci tocmai așa, dar dacă vezi la alții vre-un plan de lucrare pe care l-au aplicat cu folos, împrumută-l și tu. Un prieten bun îmi spunea, că a putut înlocui cu succes crâșma ca loc de sfat pentru popor, cu o *sală de lectură*, la care poporul vine cu plăcere, preotul și învățătorul îi cetesc din gazete și din cărți, apoi stau de vorbă împreună și când pleacă spre casă se duc cu toții voioși că știu cu ceva mai mult. Și cât s'au întărit legăturile dintre preot și învățător și popor, și cum i-a îndrăgit de atunci poporul pe amândoi, ca pe cei doi ochi sufletești ai săi, cari îl fac să vază mai multă lumină. «De atunci încoace — îmi spunea preotul, căci el e prietenul meu — nu-mi mai sunt sările lungi și nu mă mânâncă uritul și câte lucruri bune am pus la cale în sfaturile noastre!»

De ce nu s'ar putea face acelaș lucru și în alte sate și chiar în toate satele noastre? O odaie mai spațioasă nu-i cu putință să nu se găsească în întreg satul. Iată școala cea veche, pe care a desprețuit-o inspectorul, fiindcă nu și-a ridicat păreții — a fudulie — cu doi centimetri mai în sus, și acum stă supărată de nerecunoștința oamenilor cari nu o mai bagă în seamă. Intre păreții ei eră o atmosferă mai bună, cel puțin într-o privință de bună seamă mai bună decât în cea nouă. De ea îi leagă pe oameni multe amintiri, de când o cercetau ca copii cu tăblița subsuoară, și cu drag s'ar adună la sfat și acum ca oameni mari, ca să se lumineze în spiritul ei mai românesc de odinioară.

Tot acolo ai putea ținea în presara Duminecilor și a sărbătorilor *șezători biblice* cu poporul, în care să-i tâlcuești cuvântul

lui Dumnezeu. Ce pregătire minunată pentru ziua Domnului și pentru sărbători ar fi aceste cetiri, cu cari cei bătrâni ai noștri se îndeletniceau și culegeau din ele cea mai bună înțelepciune de viață.<sup>1</sup> Zice doar sf. apostol Pavel că: «Toată Scriptura de Dumnezeu este însuflată și de folos spre învățatură, spre muștrare, spre îndreptare, spre deprinderea care este întru dreptate, ca să fie deplin omul lui Dumnezeu, spre tot lucrul bun gătit» (II. Timot. 3, 16—17). Să avem încredere în ceea ce ne spune și poetul german *Goethe*, că: «Prin puterea Bibliei se va reîntineri fiecare generație, și criteriul pentru a judeca viața și puterea unui popor va fi atitudinea ce va lua-o față de Biblie».

De curând s'au dat îndrumări pentru introducerea *cursurilor de analfabeți*. Bun lucru. Să ști însă, că dacă ai învățat pe oameni numai să scrie și să cetească, tot n'ai făcut mare ispravă. Ci trebuie să le trezești mai ales dorința de-a se lumina, dragostea de învățatură și năzuința de-a înainta pe calea cea bună. Scrisul și cetitul este o *dexteritate*, nu tocmai grea de deprins, dar dorința după lumină, iubirea de învățatură și de înaintare e un foarte însemnat *factor moral*, pe care dacă ai reușit să-l introduci în sufletele oamenilor, îi faci să se smulgă din nepăsarea lor și să pornească pe calea unei vieți mai bune. Numai începutul acestei porniri e greu, continuarea se face mai ușor, întocmai pe cum urcând un munte înalt, aierul din ce în ce mai curat ne înviorează și ne place tot mai mult.

Intoarce-ți încă odată privirea în suflet și mai caută într'ânsul o putere pe care ai întrebuințat-o prea puțin până acum. Poate ești tată de familie și cunoști dragostea de copii. Această dragoste față de copiii tăi trebuie s'o extinzi și asupra copiilor acelora, al căror părinte sufletesc ești. Mântuitorul a zis apostolilor săi: «Lăsați pruncii să vie la mine!» (Marcu 10, 14) — cuvinte cari pentru noi cei de astăzi au însemnarea: «Aduceți pruncii la Hristos, faceți-i să-L primească în inimile lor nevinovate și-i creșteți în spiritul Lui!

Cum stai cu catehizația? Lucrarea de edificare religioasă-morală a poporului trebuie să se înceapă dela bazele ei, din familie și din școala populară. Influențând, prin toate mijloacele ce-ți

<sup>1</sup> Vezi: «*Un congres biblic românesc*» de N. Bălan. Sibiiu 1912 pag. 22- 25.



stau la dispoziție, în direcție creștinească pe părinți, se va introduce în familii o atmosferă curată și prielnică pentru formarea sufletului copiilor, iar școala vor putea continua cu mai mult succes această operă. Dacă învățătorul face slujba catehizației în școală, preotul, ca director școlar și prin legăturile spirituale ce le va întreține cu învățătorul, poate fi organul de inspirație al acestuia în sens religios și național, și astfel poate face să se resimtă influința lui binefăcătoare și asupra școlii. Cooperarea dintre acești doi luminători ai satelor noastre e o necesitate arzătoare, iar neînțelegerea dintre dânsii — o fărădelege. Trebuie să simtă o adevărată durere sufletească acel preot, care, în lipsa școlii confesionale, nu poate avea pe tovarășul său natural de muncă. În acest caz, el trebuie să-și îndoaie puterile, căci are să săvârșească muncă îndoită.

Dar iată au ieșit copii dela școală și ajung în anii când au mai mare trebuință de povățuitor sufletesc, căci cu deosebire atunci li-se fixează însușirile ce le vor avea în toată viața. Ce faci cu *tinerimea adultă*? Dacă nu continui catehizația și cu ea, se va dărâma mult din ceea ce s'a clădit până atunci în sufletul ei și peste câțiva ani vei primi membri răi în sinul sinodului parohial. Se vor găsi și alte mijloace de-a o feri de ispitele vârstei și de-ai călăuzi gândurile și simțămintele spre bine. Învățătorul poate are talent pentru muzică și ar putea organiza un *cor*. Inima care are pe Dumnezeu într'ansa e dispusă să-și reverse bucuria în cântare. Și ce podoabă frumoasă e un cor pentru biserică! Iar din casa, din care e un june ori o fetiță în cor, de bună seamă va mai veni la biserică tata ori mama ori amândoi, căci le crește inima auzindu-și copiii laudând pe Dumnezeu în cântări. Tineretul l-ai ocupat cu un lucru frumos și înălțător de inimi, iar de predica prin care te gândeai să mustrii pe oameni fiindcă nu vin la biserică, nu mai e lipsă. Așa vei aplica înțeleptul principiu pastoral al sf. apostol Pavel: *de-a birui răul cu binele* (Romani 12, 21), adică nu numai de-a combate răul, ci de-a angaja în mod pozitiv puterile oamenilor la făptuirea binelui, căci prin aceasta i-ai abătut dela rău.

Sunt multe puteri ascunse, multe comori îngropate în sufletele oamenilor din jurul tău. Toate trebuiesc scoase la lumină și puse la lucru. Dar preotul e numai un singur om și nu poate străbate pretutindinea pe unde ar fi de adus ceva în rânduială. El trebuie

să-și formeze *ucenici printre credincioși*, adică oameni mai însuflețiți prin cari să întrețină o propagandă vie pentru viața creștinească. Aceștia trebuie să fie membrii comitetului parohial, care și după legea noastră bisericească e dator «a priveghia asupra religiozității și moralității membrilor parohiali, precum și pentru desrădăcinarea datinilor stângace și a desfrânării, prin mijloace morale și prin pedepse mai mici bisericești.<sup>1</sup> Ț-ai dat silința să influențezi în acest sens pe membrii comitetului, ca de câteori vor ieși dela ședințe să se ducă în mijlocul fraților lor cu povețe creștinești și cu îndemnul de a face propagandă pentru ele? Membri comitetului parohial trebuie să fie pentru preot ceeace au fost apostolii pentru Hristos. Cu tactul de lipsă, chiar și în sinodul parohial trebuie să se pună în discuție chestiunile vieții creștinești, *bilanțul vieții religioase-morale a parohiei*, nu numai cel material. În chipul acesta s'ar da mai multă importanță și mai multă viață acestor corporațiuni ale organizației noastre bisericești.

O metodă a păstoririi de suflete, care conține secretul unor mari succese, mi-se pare prea puțin aplicată la noi: e *păstoria individuală*. Prin serviciile divine publice, prin predică, catehizație etc. preotul aplică aceiaș măsură față de toți aceia cărora se adresează. Dar trebuințele și scăderile oamenilor sunt diferite, cum diferite sunt și naturile, temperamentele și împrejurările de viață între cari se găesc. Chiar aceiaș virtute și aceiaș scădere se manifestă la diferiți oameni în mod diferit, după individualitatea fiecăruia. Preotul, dacă vrea să obțină rezultate bune, trebuie să trateze pe fiecare credincios în conformitate cu individualitatea ce o are; așa cum face medicul, care aceiaș boală o tratează în diferite chipuri, după semnele în cari se manifestă și după modul cum decurge ea la diferiții pacienți. Un astfel de doftor sufletesc, care știe găsi pentru fiecare medicina cea mai potrivită, trebuie să fie și preotul, luând pildă dela apostolul neamurilor, care s'a făcut *tuturor toate, ca pe toți să-i câștige pentru Hristos* (I Cor. 9, 19). Nu zice marele apostol, că s'a făcut rău cu cei răi, ori că s'ar fi abătut dela principiile creștine și dela idealul pentru care luptă, ci cuvintele sale au înțelesul, că a găsit diferite căi de lucrare, după cum diferiți erau oamenii și împre-

<sup>1</sup> Statutul organic, § 23 pct. 13.

jurările între cari lucră, dar toate căile ce le-a ales el erau bune și potrivite pentru de-a aduce pe oameni la Hristos.

Colo, în capătul din jos a satului, e bolnavă greu mama câtorva copii mici, pe cari n'are cine-i îngriji și rabdă foame, căci tatăl lor e la crâșmă ori e dus la lucru ca să câștige cu ce să plătească leacurile. Poate numai în Dumineca trecută ai predicat în biserică despre milă și despre datorința morală de-a cerceta și îngriji pe cei bolnavi, dar cu toate acestea în satul întreg nu se găsește nimeni care să sară într'ajutor mamei bolnave și copiilașilor ei. Ai însă în vecini un suflet bun de femeie ori chiar maica preoteasă, căreia, dacă-i vei spune numai o vorbă prin care vei face să vibreze o coardă simțitoare din inima ei, va lua ceva din cămară și va plecă spre capătul satului la casa bolnavei și la copilașii ei. Nu numai hrană trupească, ci și câtă putere sufletească a dat, prin fapta ei, mamei bolnave; câtă bucurie și încredere în oameni a turnat în sufletele copiilor cari se vedeau lipsiți de ajutor omenesc, iar aceia care a făcut toate acestea se va întoarce la casa ei cu o inimă și mai bună de cum a plecat.

Zacheiu, mai marele vameșilor din Ierihon, nu se gândeà să-și împartă jumătate din avuția sa săracilor, nici să întoarcă împătrit acelora pe cari i-a năpăstuit. Auzià el adeseori vorba de osândă pe care i-o șopteau oamenii la spate: «Vameși și păcătoși; vameși și păcătoși!» dar totuș continuà să-și umple și mai mult pungă. Când însă s'a dus Mântuitorul *la casa lui* și a umplut casa vameșului cu acel aier prospăt de bunătate și curățenie morală care eradià din persoana Mântuitorului, atunci s'a făcut lumină și în inima vameșului și s'a întors la Dumnezeu. Așa s'a făcut mântuire casei aceleia (Luca 19, 1—10).

Câte suflete sunt dornice de mântuire, dar le lipsește omul care să se apropie de ele și să li-o îmbie așa, *mai de-aproape*. Preotul trebuie să fie acel om, care ca păstorul cel bun aleargă și după oaia cea de a suta ce s'a pierdut (Mat. 18, 12), ori ca femeia cea harnică care mătură toată casa ca să găsească drahma pe care o pierduse (Luca 15, 8). Nici un suflet nu e nevrednic de iubirea noastră. Mare și sublimă e această învățătură, pe care ni-o dă dumnezeescul Mântuitor, despre valoarea nemărginită a fiecărui suflet omenesc! Credința în acest mare adevăr, că fiecare om e zidit după chipul lui Dumnezeu și, prin urmare, e alcătuit

ca să primească și să poarte în vasul sufletului său o vieță bună, o vieță sfântă și dumnezească — trebuie să inspire fiecărui păstor de suflete o grea răspundere, dar totodată și o mare însuflețire și mult eroism moral. El știe că e pus să grijească de cel mai mare bun, pe care dacă l-ar pierde omul, nimic nu i-ar folosi lumea toată (Marcu 8, 36).

De aceea preotul trebuie să caute fiecare suflet, să se apropie de el, să-l trateze în conformitate cu trebuințele și cu individualitatea ce-o are, ca să-l câștige pentru Hristos. Ceeace n'a putut obține prin mijloacele de păstorire generală, va dobândi prin acest tratament individual și prin o legătură personală mai intimă. Pe unul trebuie să-l sfătuești, pe altul să-l mângâi, pe al treilea să-l mustri, cu al patrulea să te rogi împreună și pe toți să-i îmbărbătezi, ca să meargă înaintea pe calea vieții celei creștinești.

Multe comori zac ascunse în sufletele oamenilor din jurul tău. Vei rămâne uimit de frumsețea și bogăția lor, scoțându-le la suprafață. O vie cu largi hotare și în care sunt îngropate multe tezaure prețioase e sufletul poporului nostru. Un popor cu înclinări religioase atât de pronunțate și dăruit de Dumnezeu cu facultăți sufletești atât de alese, e o adevărată *vie a Domnului*, care se dorește după lucrători harnici și pricepuți, cum se dorește pământul cel uscat după ploaie. Eu n'am amintit decât câteva dintre datorințele lucrătorilor și dintre mijloacele de lucrare. Am amintit mai ales pe acelea cari stau mai aproape de centrul sferei de preocupății religioase-morale, convins fiind, că preotul care împlinește pe acestea, nu va uita nici pe celelalte datorințe ale chemării sale, iar cel ce neglijă pe cele dintâi, nu va face ispravă nici în celelalte. Dar nici datorințele cari stau în mai strânsă legătură cu vieța religioasă-morală nu le-am amintit pe toate, căci nu te-am întrebat, cum te pregătești pentru sfânta slujbă și cum o îndeplinești, cum săvârșești sfintele taine, mai ales pe cea a mărturisirii și a sf. cu-minecături, și alte multe. N'am amintit apoi datorințele preotului față de daraverile cetățenești ale credincioșilor, față de îndeletnicirile gospodărești și față de îmbunătățirea condițiilor sanitare de traiu ale lor, față de problemele naționale, culturale, financiare etc. ale neamului nostru, dintre cari nici una nu-l

poate lăsa indiferent pe preot, căci toate stau în legătură cu scopul suprem al preoției: coborîrea împărăției lui Dumnezeu între oameni.

Ce nu se cere astăzi dela preotul nostru? Se cere să fie tuturor toate, ca pe toți să-i câștige. N'avem să ne supărăm de loc că ni-se cere atât de mult, ci mai vârtos să ne bucurăm, căci prin aceasta se dovedește că lumea românească ține la preoție și o consideră ca cel mai necesar și mai important factor în viața poporului nostru. Ar trebui să ne întristăm și să plângem de soarta noastră atunci, când nimenea n'ar băga pe preot în seamă, nu i-ar cere nimic, nu ar apela la sprijinul și la munca lui, ci ar trece peste noi cu dispreț la ordinea zilei. Să ne fe-rească Dumnezeu de asemenea vremuri!

Dar trebuie să ne ferim și noi, căci numai așa împlinim și voia lui Dumnezeu. Și ne vom feri, dovedindu-ne tot mai mult prin munca și prin faptele noastre, ca un factor folositor și necesar în viață. Să desgropăm deci toate comorile sufletului nostru, să ne încordăm toate puterile minții, ale voinții și ale inimii noastre, ca să le punem la lucru spre binele cel mai mare al semenilor noștri, având ochii sufletului pururea îndreptați spre Stăpânul și Părintele nostru cel din ceriuri, care ni-a trimis în via sa și dela care se va pogorî darul și binecuvântarea asupra lucrărilor noastre. Să fim ca lumânarea care se consumă pe sine, luminând pentru alții; căci așa ne îndeamnă Învățătorul și Mântuitorul nostru: *«Așa să lumineze lumina voastră înaintea oamenilor, ca văzând ei faptele voastre cele bune, să preamăreasă pe Tatăl vostru cel din ceriuri»*. (Mat. 5,16). Nu recunoștința oamenilor să fie îndemnul faptelor noastre, căci de-ar fi să ne luăm după acest îndemn, puține lucruri ar trebui să săvârșim, ba chiar și pe acelea ar trebui să le facem cum să plăcem oamenilor, iar nu cum să plăcem lui Dumnezeu. Noi să facem tot binele ce ne stă în putere și să aducem toată jertfa ce ni-se cere, fiindcă *vrem* să urmăm Aceluia care s'a jertfit pe sine pentru lumea întreagă și *vrem* să ne închinăm toate puterile și toată viața idealului scump și măreț, pe care El ni l-a adus. Noi știm că în *acest* ideal e mântuirea și că legându-ne cu toată inima de el, nu vom rămâne înșelați. Să facem pe oameni să vadă viața în lumina aceluia ideal și să răspândim razele lui pline de căldură în întu-

nerecul și înghețul din inimile lor. Să fim sămănătorii harnici, cari samână întru nădejdea rodirii. Poate că unele sămințe vor fi călcate în picioare de oameni, altele vor fi înecate de spini și iarăși altele abiă vor încolți și se vor usca, dar totuș vor fi multe și de acelea cari vor cădea pe pământ bun și vor aduce roade îmbelșuate. Bucuria de acestea din urmă te va răsplăti și pentru osteneala avută cu celealalte. Să ai însă răbdare până ce cresc roadele, căci nici sămănătorul nu seceră îndată ce a sămănat. Împărăția lui Dumnezeu încă crește încetinel, ca grăunțele de muștar, din care se desvoaltă cu timpul arborele puternic. Nu te ferì de greutateți, căci cu cât vor fi mai mari greutatețile ce le-ai învins, cu atât și bucuria învingerii îți va fi mai deplină. Cel ce aprinde focul — zice o cuvioasă femeie creștină — întâi să îneacă cu fum și lăcrămează, dar pe urmă capătă lumină și căldură; tot astfel și cel ce vrea să aprindă în sine și în alții focul cel sfânt al vieții creștinești, trebuie să sufere neplăceri și să treacă prin greutatețile începutului.

Dacă simți că ai obosit și că-ți slăbesc puterile în mijlocul lucrării tale, intră în camera ta de rugăciune și de meditație, stai acolo de vorbă cu Dumnezeuul tău, și vei ieși cu puterile din nou întărite. Deschide cartea adevărului vieții, Sf. Scriptură, și-ți adapă sufletul din izvoarele ei curate și dătătoare de putere. Întărește-te cu dumnezeiasca ei teologie, pe care ai s'o reprezinți prin credința și vieța ta în mijlocul oamenilor. Fă slujba apostolului, dar câștigă-ți și credința apostolului. *Preoția apostolat este.*

Cu aceste cuvinte se apropie de tine, iubite cetitorule, «Revista Teologică» și în acest an nou. Ea știe greutatețile și năcazurile cu cari ai să lupți în chemarea ta, mai ales în acest an, și tocmai de aceea vine la tine cu vorbe de îmbărbătare. Nu vine ca să dea lecții și porunci, ci ca să stăm de vorbă unii cu alții și să ne sfătuim în trebuințele noastre mari și multe. Vine cu dragoste de binele nostru al tuturor, și cu aceiaș dragoste cere să fie primită.

*Redacția «Revistei Teologice».*

---

## ANUL NOU.

Suntem la marginea unui an care trece și a altuia care începe. Trecutul îl privim totdeauna cuprinși d'un simțământ de întristare; căci acest trecut formează o parte din viața noastră care nu mai este. Nefericitul se împărtașește din acest simțământ împreună cu fericiții lumii. O nenorocire ne lovește, se depărtează de noi, trece în stare de amintire, amărăciunea ei dispare, mai rămâne uneori din ea ceva, ce poartă pecetea unei dulci melancolii. Cu timpul trecut nu este tot astfel; el inspiră în mod firesc un regret. Pentru ce oare? Nu cumva, pentru că privim lucrurile într'un mod prea superficial, sau după cum ar zice apostolul, într'un mod *sensual*? Vremea nu duce cu ea, decât ceea ce e din domeniul ei, ceea ce e vremelnic; dar nu cele trecătoare constituiesc substanța ființei noastre și a vieții noastre. Suflul nostru, cu toatăcă lucrează în timp, n'are săndure din parte'i nici o înrăurire distructivă; el e destinat să trăiască în vecii vecilor. Acest adevăr e tot așa de vechiu ca și lumea, dar pentru aceea nu ni se pare de prisos a-l repeți. Noi suntem în veacul când axioamele sunt adeseori contestate de omul de rând, fără învățătură, tot așa ca și de filozoful sceptic. Pentru unii și pentru alții timpul trecut constituie o nenorocire, ce nu mai poate fi reparată; dar creștinul are cugetări mai înalte; privirea lui se'nalță către Dumnezeu pentru a-i mulțumi de existența, ce i-a dăruit-o în decursul celor trei sute șasezeci și cinci de zile, cari s'au scurs. Recunoștința i se sporește, dacă își aduce aminte de darul dumnezeesc, ce i s'a acordat pentru desvoltarea vieții sale spirituale. El încearcă recunoștința cea mai adâncă, cugetându-se că solitudinea Provedinței a fost față de el admirabilă și completă, ca și când el ar fi singura creatură a lui Dumnezeu.

Cu toate acestea se găsește un subiect de tristețe în trecut; acesta este, că el poartă o mărturie împotriva noastră, dacă n'am fost vrednici de îngrijirea plină de dragoste a Provedinții, dacă nu ne-am folosit îndeajuns de mijloacele de mântuire, pe cari ni le-a oferit Mântuitorul nostru.

Pentru ingrât și vinovat, anul cel trecut se compune din trei sute șasezeci și cinci de martori grei! Mai rămâne după aceasta vr'o nădejde d'a nu fi osândit? Da, de sigur, mai rămâne una:

bunele intențiuni nerealizate din cauza slăbiciunii omenești ușurează transgresiunile noastre; o părere de rău plină de umilință le mai atenuă greutatea împovărătoare; grația supremă a Răscumpărătorului nostru poate șterge sentința. Să ascultăm în această privință dulcile și mângăietoarele cuvinte ale sf. Ioan: «Iubiții, mei, acestea scriu vouă, ca să nu păcătuiți, și de va păcătuți cineva, Mângăitor avem către Tatăl pre Isus Hristos cel drept. Și acesta este curățire de păcatele noastre, și nu numai de ale noastre, ci și de ale a toată lumea». (I Ioan, II, 1, 2). —

Ce ne promite anul care începe? Întrebare firească, care-i în inima și pe buzele la toată lumea. Pentru un creștin răspunsul nu-i așa de greu: anul cel nou ne făgăduiește aceiaș bunătațe, aceiaș protecțiune, aceiaș îngrijire, purtare de grijă afectuoasă din partea lui Dumnezeu, ca și'n anul care tocmai acum intră în sinul veșniciei. Întăriți pe acest adevăr, ce ne mai impoartă mărunțișurile vieții și vicisitudinile exterioare? Să intrăm cu încredere în anul ce ni-l acoardă Provedința dumnezească.

Arareori ne punem aceastalaltă întrebare: «Ce făgăduințe facem noi anului celui nou?» Dacă noi avem o intențiune firmă și hotărîită să ne întărim și curățim credința, dacă facem voturi sincere «de a ne desbrăca de omul cel vechiu, și să ne îmbrăcăm întru cel nou» (Col. III, 9), dacă noi avem să ne scăpăm de «vechiul aluat al Fariseilor și al Saducheilor, de ipocrizie și necredință» (Mat. XVI, 6); dacă noi vrem să ducem o viață creștină, «să iubim pe Dumnezeu și pe deaproapele»; atunci anul cel nou, cu ajutorul lui Dumnezeu, va aduce roade bune și nu va fi pierdut pentru eternitate; el va fi un an cu adevărat *bun* și cu adevărat *fericit*.

Întrarea într'un an nou este așa de solemnă, încât toate confesiunile creștine au rugăciuni particulare pentru această împrejurare. Cele, cari se practică în Biserica sobornicească răsăriteană nu sunt cunoscute în Apus, cu toate că ele merită să fie din mai multe considerații. Noi vom aduce unele din ele pentru a încheia aceste reflexiuni:

Dupăce s'a cântat psalmul LXV, în care Provedința lui Dumnezeu față de natură și față de om e descrisă în chip așa de admirabil, păstorii și credincioșii adresează lui Dumnezeu următoarele rugăciuni:



«Pentruca bineprimite să fie rugăciunile noastre și să ierte nouă toate greșalele cele de voie și cele fără de voie, din răutate făcute de noi în anul trecut, Domnului să ne rugăm.

«Pentruca să alunge dela noi toate patimile cele stricătoare de suflet și obiceiurile cele corupte și să sădească frica sa întru inimile noastre spre împlinirea poruncilor lui, Domnului să ne rugăm.

«Pentruca să înoiască duhul cel drept în interiorul nostru și să ne întărească întru credința ortodoxă și să ne facă grabnici spre lucrarea faptelor celor bune și spre împlinirea tuturor poruncilor lui, Domnului să ne rugăm.

«Pentruca să răpună toate eresurile și desbinările și să plânteze pretutindene dreapta credința și evlavia, și să întoarcă la cunoștința adevărului său pre toți cei depărtați de la credința cea dreaptă și să-i unească cu sfânta Biserica sa cea ortodoxă, Domnului să ne rugăm.

«Pentruca să binecuvintezi cu bunătatea ta cununa anului ce a sosit și să domolești întru noi toate vrăjmășiile, nerându-elele și luptele lăuntrice și să ne dai pace, dragoste tare și ne-fățarnică, armonie binetocmită și viața virtuoasă, rugămu-te atotbunule Doamne.

«Pentruca să pomenești sfânta Biserica ta, să o întărești, să o împuternicești, să o răspândești și să o împaci și să o păzești în veci nevătămată de porțile iadului și neînvinsă de toate cursele vrăjmașilor celor văzuți și celor nevăzuți, rugămu-te atotțiitorule Stăpâne».<sup>1</sup>

După Ab. Youssouff.

Traducere de I. Beleană.

---

Chiar și sentimentele cele mai nobile degenerază câte odată, căci sunt și de acei oameni, cari compătinesc pe ucigași, nu atât pentru păcatul lor înfiorător, ci mai mult, pentrucă din cauza aceluia au căzut în prinsoare ori au fost executați, întocmai ca și aceia, la cari li-e milă de uliu, că n'a putut prinde puiul de lângă cloșcă și a rămas flămând.

G. Hango.

---

<sup>1</sup> Vezi «Rugăciunea la anul nou» în molitvelnicul cel mare al Bisericii sobornicești răsăritene.

F. Thomas.

## CHESTIUNI VITALE.

### Avem un suflet?

*Mai e ceva în om afară de materie: e  
ceva nematerial, permanent, totdeauna prezent,  
independent de materie: acest ceva e sufletul.*

Claude Bernard.

Una din cele dintâi chestiuni vitale, care se impun spiritului omenesc e desigur și aceasta: Există sau nu suflet? Presupunem că sufletul nu e decât o iluzie. Atunci pentru om nu mai există nici o chestiune vitală. La ce să ne mai pierdem timpul vorbind de o lume spirituală sau morală, de Dumnezeu și de viața viitoare? E mult mai bine să ne punem toate puterile spre a ne bucura cât mai mult posibil de existența actuală, înainte de a dispărea în noaptea mare a neantului.

În toate timpurile, omul a crezut instinctiv în existența sufletului. Această concepție adesea nu e decât rudimentară. Totuș ea este în acelaș timp permanentă și savanți mari, oameni de geniu și-au consacrat viața lor întreagă spre a o apăra. Trebuiesc — îmi pare — motive prea puternice spre a înlătura o idee așa de universal admisă, și a te pune astfel în contradicție cu marea majoritate a oamenilor.

De mulți ani, fizicienii ne vorbesc de un corp, pe care nu l-au văzut niciodată, cu toate eforturile ce și-au dat pentru aceasta, în care cred totuș în mod foarte sigur și pe care-l numesc eter. Sunt așa de siguri de existența lui încât tratează ca ignoranți, înapoiți, pe cei cari n'o admit. Știți cum au ajuns la acest ceva, pe care nu l-au văzut niciodată? Pur și simplu constatând o mulțime de fenomene naturale, imposibile de explicat altfel. Observau în toate zilele lumina, căldura, electricitatea și nu găseau nicăiri explicarea acestor fenomene. Însfârșit, după multe cercetări, ajunseră la convingerea că toate proveniau din mișcarea cea mai variată a unui element subtil, răspândit pretutindeni, chiar în corpurile cele mai opace, chiar în spațiurile interplanetare. Acest element, încă odată, nimeni nu l-a văzut, dar existența lui explică foarte bine aceea ce observațiunea constată de mult timp. Ipoteza eterului se potrivea așa de bine cu descoperirile științifice, încât îndată lumea savantă întreagă îl admise ca o siguranță. Vai celui ce și-ar fi permis să aibă îndoieli sub pretext că-i e greu să creadă în ceva invizibil! Astfel știința fizică modernă, cu descoperirile ei minunate, știința care are drept metodă de a nu primi decât ceea ce se poate controla și cântări,

se bazează totuș pe ipoteza unui element invizibil. Ea crede în ceva invizibil și e constrânsă să creadă într'ânsul sub pedeapsa de a se nega pe ea însăș.

N'am nici o obiecțiune în admiterea existenței eterului: găsesc ideea foarte frumoasă și mă plec înaintea verdictului științei. Pretind numai acelaș drept pentru invizibil — în lumea spirituală.

Constat, într'adevăr, fenomene de ordinea aceasta în viața fiecăruia, într'a mea proprie mai ales. Aceste fenomene diferă în chip esențial de acelea, pe care le produce activitatea mea fizică. Nu știu cum să le explic prin observarea lumii materiale: n'am dreptul să fac la rândul meu o ipoteză, ipoteza unei forțe nevăzute, numite suflet? Numele, dealtminteri, puțin mă interesează.

Comparația pe care o stabilirăm între această teorie a eterului și fenomenele spirituale nu e decât o analogie care, într'o zi nu va mai fi poate tot așa de adevărată ca acum, dacă, spre exemplu, s'ar izbuti, cu ajutorul unor instrumente puternice, să se observe și să se dovedească existența eterului. Nu tot așa e cu sufletul, a cărui existență numai observarea internă o poate constată. Ipoteza sufletului lămurește în orice caz o mulțime de probleme imposibile de rezolvat. Ea are încă folosul de a se urca la origina omenirii cugetătoare, pe când ideea eterului e foarte recentă. În sfârșit, această ipoteză mă mulțumește și mă face mai bun. De ce n'aș avea dreptul s'o cred întemeiată. Nu cer nimic mai mult decât cere știința. Orice știință demnă de acest nume, orice știință care nu vine cu idei «à priori», trebuie să dea ipotezei mele dreptul cerut, și să respecte sufletul meu, pentruca și eu să respect eterul ei.

Am spus că în viața mea, în viața oricărui om, constat două feluri de fenomene: fenomene care se referă la corp, numite fiziologice, și fenomene care nu se referă la corp, pe care le numesc psihologice, atât cei ce cred în suflet cât... și cei ce nu cred. Cele dintâi provin din simpla funcționare a organismului fizic; așa e respirația, circulația sângelui, digestiunea, pe care le pot constata și la alții și la mine. E deajuns pentru asta să mă servesc de simțurile mele, în vederea unei observațiuni cu totul exterioare. Fenomenele psihologice, din contră, nu pot fi constatate și studiate decât printr'o observațiune interioară, prin ceace se numește conștiință, care e ca o privire îndreptată spre interior. Simt, spre exemplu, o ură adâncă pentru cineva. Această ură se va putea arăta în afară prin vorbe sau lovituri, își are totuși sediul și punctul de plecare în interiorul meu, nu în corp, ci în altceva. Observarea interioară e așa de reală, încât un filozof al anticității, Democrit, pusese să i se scoată ochii

spre a se cunoaște mai bine pe sine însuși. Cuvântul conștiință redă această idee, căci literal înseamnă știința de sine, cunoștința de sine.

Cu aceste două categorii de fenomene constatate, putem proceda în două chipuri: ori să le derivăm unele dintr'altele și chiar să le idendificăm, cum face materialismul, ori să recunoaștem și să menținem deosebirea lor, crezând în existența unui suflet, cauza fenomenelor de a doua categorie, alături de corp, ca origină a celor dintâi.

Iată într'adevăr ce ne spune materialismul: În univers nu există decât forță și materie, într'o perpetuă mișcare. Fenomenele psihologice sunt, deci, de aceiaș natură ca celelalte: forțe și materie în mișcare. Creerul secretă gândirea după cum stomacul secretă sucul gastric. Intr'acestea nu e nimic nou. Spre a produce fenomenele — zise spirituale — cum e fenomenul gândirii, sentimentul voinții, sunt de ajuns numai condensările diferite ale moleculelor creerului. Se va ajunge treptat, treptat, să se localizeze în creer toate manifestațiile conștiinții. Sub scalpelul fiziologistului se va sfârși prin a se găsi orice activitate a omului. Sufletul seamănă cu spuma formată în vârful unui val. Dacă valul dispăre, spuma dispăre și ea. E tocmai ca acordul, mai mult sau mai puțin armonios, care provine dela un instrument de muzică: stricați instrumentul și acordul încetează imediat. Cu alte cuvinte, sufletul nu e decât o rezultată a funcțiunilor corpului. El nu e nimic în sine însuș și dispăre îndată ce încetează aceste funcțiuni.

Se înțelege, că n'am pretenția de a răsturnă teoriile materialiste. Vreau numai să fac apel la bunul simț, care foarte adesea este adevăratul simț.

Nimeni nu neagă, se înțelege, unirea intimă, strânsă, dintre suflet și corp, nici pe cea care există între cele două șiruri de fenomene constatate adineaori. E foarte adevărat că boala corpului aduce cu sine în general un fel de slăbire morală. Nu poți atinge corpul, fără ca să atingi și sufletul. Toți știm din experiență că o sănătate bună predispuie la un temperament vesel și vice-versa. Știm deasemenea că vârsta, sexul, clima exercită o adâncă influență asupra fenomenelor psihologice; că un narcotic oarecare, alcoolul spre exemplu, luat în prea mare cantitate paralizează creerul și poate suprimă activitatea spirituală. Dacă se produce o leziune în aceasta, inteligența poate să se întunece și să facă loc nebuniei.

Toate acestea se constată prin experiențe zilnice, dar contrarul nu se arată mai puțin evident: moralul influințează cel puțin tot atât de mult asupra fizicului ca și fizicul asupra moralului. Corpul e sub dependența unei forțe morale, a cărei influență o

sufere vrând nevrând. Cutare emoțiune, cutare chin, cutare bucurie de natură spirituală poate avea un efect asupra corpului și, toți doctorii, chiar cei materialști, știu foarte bine să facă apel la moralul bolnavului lor spre a produce în organismul lui o reacțiune salutară.

De altă parte, de câteori nu se întâmplă că corpul pare paralizat, aproape mort, pe când sufletul își păstrează deplina cunoștință! De câteori muribunzii nu și-au găsit deplina cunoștință a ființei lor, când corpul lor nu mai era decât ruină! Își pot exprima atunci voința lor supremă cu o luciditate perfectă. Se cunosc, de asemenea, cazuri de catalepsie, care ne oferă exemple curioase de manifestări psihice într'un corp adormit. Se spune că un domn de o vârstă oarecare, celibatar, căzuse într'o stare de catalepsie complectă. Moștenitorii săi, adunați în jurul patului îl credeau mort și vorbeau chiar de bogăția, în posesiunea căreia aveau să intre în curând. Bolnavul auzia totul, deși era incapabil de a face vre-o mișcare. Păstrându-și toată luciditatea spiritului, luă hotărârea fermă de a se căsători, dacă s'ar însănătoșă. După câțva timp se căsători într'adevăr și moștenirea dorită trecu la copii, pe care-i avu din această căsătorie târzie.

Știu că mi-ar putea cineva explica acest fenomen prin localizările cerebrale, zicând că anumite părți ale creierului erau paralizate, pe când altele nu erau. Se poate: și totuși mi-e greu să pricep cum un corp, care nu mai funcționează, mai poate avea încă o astfel de vitalitate spirituală, dacă nu e pătruns de un principiu superior, care se chiamă suflet.

Tot așa e și cu fenomenele referitoare la extinderea simțurilor peste marginile corpului, precum telepatia, îndoirea eului; cred că materialismul nu va reuși niciodată să le explice fără ipoteza unei forțe psihice, independente de corp.

Această îndoire (dedublare a eului), de care ni se vorbește, poate, ce e drept, să fie uitată ca negațiune a eului unic, dar ar putea servi tot așa de bine spre a dovedi că alături de corp există un alt element, de ordine superioară.

Observarea acestor fapte, care ușor se pot înmulți, mă duce deci la concluzia că în fiecare din noi există un principiu activ, care nu poate fi produsul pur și simplu al vibrațiilor materiei, deși e strâns unit cu aceasta. Filozofia și bunul simț popular numesc acest principiu: suflet. Sufletul, dar, este totalitatea tuturor facultăților, pe care nu le cunoaștem decât printr'o observare interioară. E o putere ascunsă, un principiu activ și prea real, care ne ajută să înțelegem o mulțime de fenomene întregi constatate în toate zilele.

Sufletul acesta e cel care vede, aude, iubește, suferă etc. Ochiul meu luat izolat n'are facultatea de a vedea, nici urechea pe aceea de a auzi. Ochiul, urechea, sunt ferestre, cari lasă să ajungă până la creerul meu anumite mișcări, pe cari le numesc: răs, auz. La rândul său, creerul n'ar percepe nimic, dacă n'ar fi instrumentul unui principiu activ, care formează eul psihic: căci creerul e compus din molecule analoge cu acelea ale ochiului și urechei. Materia în sine e inertă. Ea n'are nici o spontaneitate. Cum ar putea ea să aibă spontaneitatea cugetării, a sentimentului, a conștiinței? Cum ar funcționa, spre exemplu telegraful, dacă ar fi singur, lăsat în propriile lui forțe? Aparatul telegrafic cere, în chip absolut, un agent, care să judece și care să dea depeșă și un altul identic care s'o primească. Intre cei doi agenți activi, n'avem, ce-i drept, decât o serie de mișcări vibratorii, combinațiuni chimice care se efectuează dela sine, orbește, în chip fatal. Încă odată, însă, trebuie ca aceste mișcări să aibă un punct de plecare și unul de sosire. Fiecărui din aceste puncte îi trebuie un agent înzestrat cu inteligență. Acoperiți o țară cu aparate telegrafice: dacă nu e nimeni care să le utilizeze, nu vor servi la nimic. Și totuș elementele care le compun nu diferă în esența lor de moleculele cerebrale. Sunt foarte adevărate cuvintele unui filozof din Geneva: «Dacă materia ar exista singură, materialismul n'ar exista»<sup>1</sup>

Vorbeam adineaori de un instrument de muzică: e evident că, odată sfărâmat, nu mai dă nici un sunet. Totuș nu știu dacă acest instrument ar cânta singur. În mod necesar trebuie un artist, mai mult sau mai puțin distins, ca să cânte cu el; alminteri rămâne mut. Creerul singur nu va produce nimic mai mult: nu produce nimic, nu cugetă, nu simte, nu vrea, decât dacă e utilizat de o ființă inteligentă, sensibilă, înzestrată cu voință, adică de un suflet.

Dealtminteri, dacă toată activitatea mea fizică e rezultatul mișcării moleculelor cerebrale, aș vrea să mi se explice cum se face că formez o ființă unică, identică cu ea însăși... pe măsură ce anii se scurg... Căci la urma urmei corpul se reînnoiește la fiecare 7 ani. La fiecare șapte ani avem o piele nouă, ba poate chiar într'un timp mai scurt. Corpul nostru e într'o continuă prefacere, moleculele se unesc și se deslipesc unele de altele neîncetat și natural că cele ale creerului sufăr aceleași transformări. Cum se face că eu rămân neconținut acelaș, că sunt un tip pe care-l cunosc acei ce mă știu, înzestrat cu anumite calități și cu anumite lipsuri, având chiar curiozitățile mele pe care vai! timpul nu le

<sup>1</sup> M. E. Naville.

face să dispară, ba, din contră, le accentuează din ce în ce mai mult? Dacă eul meu nu e decât o mișcare a moleculelor creerului, ași vrea să mi-se arăte moleculele care-l compun. Sunt multe, veți zice, de ce să excluși pe unele? Astfel, dar, eul meu e format dintr'o mulțime infinită de părți mici, e dar multiplu? Dar eu observ tocmai contrarul. Mă știu o ființă unică, am conștiința unității mele și această unitate nu se poate înțelege de cât dacă există, de asemenea, un principiu unic răspândit în toată ființa mea și pe care-l numesc suflet.

Această permanență a eului în mijlocul transformării moleculelor, făcuse deja pe Claude Bernard să creadă într'o forță conducătoare, care stăpânește orice ființă vie. O asemenea presupunere ne apropie mult de ipoteza sufletului.

Nu, nu, orice s'ar face și orice s'ar zice, trebuie să recunoaștem că trecerea dela material la nematerial, dela finit la infinit, dela fenomenele fiziologice la fenomenele psihologice, trecerea dela mișcarea vibratorie la cunoștiința acestei mișcări, adică, în definitiv, dela corp la suflet, constituie un abis pe care nimic până acum nu l-a putut astupă, vorbind chiar după spusa cugetătorilor imparțiali ca Taine, Tyndall și Dubois-Reymond. Iată, dealminteri, chipul în care se exprimă acești savanți: «O mișcare, scrie cel dintâi, oricum ar fi ea, rotativă, ondulativă ori altcum, nu seamănă întru nimic cu senzația de amar, galben, rece sau de durere. Nu putem schimbă pe nici una din cele două concepțiuni, în cealaltă. Analiza, în loc să micșoreze intervalul care le separă, pare a-l lărgi la infinit».

«Trecerea dela acțiunea fizică a creerului la actele core-spunzătoare ale conștiinței e inexplicabilă, zice al doilea. Abisul, care desparte aceste două clase de fenomene nu va putea fi trecut niciodată de inteligență».

«Când, la începutul vieții animale pe pământ, zice al treilea, ființa cea mai simplă simți pentru prima dată un sentiment de bunăstare sau de neplăcere, un abis nestrăbătut se deschise»...

Noi nu cerem atât de mult: cuvântul deosebire, diferențiere ne-ar fi fost deajuns. Să luăm cuvântul abis, fiindcă-l întrebuițează savanții. Iar cititorul va mărturisi că atunci când un abis de nepătruns separă două lucruri, acele lucruri trebuie să fie diferite. Aceasta e un adevăr evident.

Și acum să precizăm mai mult și să vedem câteva din manifestările sau activitățile acestui suflet, pe care l-am întrevăzut prin observarea internă. Aceste activități sunt nenumerate. S'au clasat sub trei rubrici: rațiune, sentiment, voință. Această clasificare nu e desăvârșită. E însă prea cunoscută și prea comodă, pentru a nu o adopta și noi aci.

Zic mai întâiu rațiunea. Omul, oricare ar fi el, are o rațiune, o inteligență care-i permite să gândească și să cugete. Evident că această inteligență variază mult dela un individ la altul. În vârful scării avem de sigur pe oamenii de geniu, chemați să descopere, spre a le cugeta din nou, gândurile lui Dumnezeu și care prin cercetările lor stăruitoare, descopăr legile cantităților infinit de mari și infinit de mici din univers. Dovadă astronomul francez Le Verrier care presupuse prin calcul existența unei planete, la o depărtare extraordinar de mare de pământ, numai pentru că observase că o altă planetă eră supusă la variații până atunci inexplicabile. După ce el determinase poziția astrului ipotetic, un astronom din Berlin își îndreptă luneta, cu o lună mai târziu, în direcția indicată de Le Verrier și descoperi acel astru.

E oare posibil ca moleculele de fosfor, azot și carbon puse în mișcare înapoia cutiei craniene a lui Le Verrier, să fi putut produce o descoperire așa de minunată? Ce credință în minuni trebuie să avem spre a o admite!

Dacă creerul ar produce totul, ar trebui să fie cu atât mai gros, cu cât inteligența e mai superioară. Dar, nu se întâmplă totdeauna așa. Se spune că elefantul și balena au un creier mult mai mare ca al omului; cum se face atunci că ele nu l-au întrecut încă în cercetările științifice? Se pare, de altă parte, că ceea ce formează mai ales materia este fosforul și s'a constatat că peștii au mult fosfor în carnea lor... Păcat pentru materialism, că acest animal cinstit e văr primar cu stridia!

Trec la sentiment și constat și aci o mulțime de activități aproape nenumărate. E nesfârșită scara, care pleacă dela senzațiuni, mai mult sau mai puțin josnice, spre a se ridica până la sentimentele cele mai nobile și mai generoase. Iubirea începe oarbă și inconștientă, și ajunge apoi la manifestări, care mișcă și pe cei mai nesimțitori de metamorfoze mărețe; suferă, spre exemplu, instinctul părintesc când, dezvoltându-se din ființă în ființă, ajunge la acea iubire desinteresată, adâncă, divină, care dă naștere tuturor devotamentelor și sacrificiilor? Și toate acestea sunt numai produsul combinațiilor chimice și al vibrațiilor moleculare? Dar dacă totul ar fi materie, nu înțeleg cum am putea admira până la lacrimi o acțiune eroică: un om oarecare spre exemplu, care, uitându-se cu totul pe sine însuși, nu se mai gândește decât să se sacrifice pentru aproapele. Ca să se producă asemenea fenomene, trebuie altceva, decât moleculele materiei în mișcare. Trebuie un principiu activ, trebuie un suflet simțitor.

Chiar în domeniul sentimentului, până la ce înălțimi nu se poate ridica omul prin iubirea frumosului în artă? Pictura, sculptura, muzica, ce izvoare de inspirație capabile de a-l transporta



deasupra pământului, mult mai sus chiar decât sine însuși! Poate exprimă lucruri, pe care cuvântul nu le poate redă, și toate acestea să fie produsul vibrațiilor moleculare? Toate acestea n'au altă cauză decât combinațiunile chimice ale atomilor, cari, luați izolați, sunt cu totul inconștienți și inerti?

Dar n'am isprăvit. Trebuie să spunem câteva cuvinte și despre ceace caracterizează pe om mai mult decât rațiunea și sentimentul. Vreau să vorbesc despre voință, care constituie fondul ființei omenești. Dacă luăm scara ființelor, dela origina lor, dela prima celulă, observăm o dezvoltare progresivă a acestei facultăți. Oarbă și inconștientă la început, o simplă forță la punctul de plecare, o vedem transformându-se gradat, apropiindu-se din ce în ce mai mult de voința conștientă, printr'o mulțime de trepte, aproape nenumărate, până când devine voința omenească, adică o forță înzestrată cu libertate și conștiință, o putere care se determină dela sine într'un sens sau altul, putând mai ales să aleagă între bine și rău.

Știu că s'a contestat prea adesea omului libertatea. I s'a negat chiar. S'a pretins că omul nu e decât o mașină supusă unor forțe oarbe, dela care nu se poate sustrage. Dar oricine cugetă, vede că aceste pretențiuni sunt prea exagerate, că, dacă libertatea noastră e restrânsă (adesea din greșala noastră), ea nu e mai puțin reală, și se poate dezvoltă în chip extraordinar sau se poate micșora tot atât de mult și aproape să dispară, după întrebuințarea pe care o face omul. Altfel n'am putea înțelege pentruce dreptatea omenească și dreptatea divină consideră ca vinovat și responsabil pe un om care face rău, n'am putea pricepe de ce tribunalele pedepsesc pe omul, care dă o lovitură de cuțit aproapelui său, și nu pedepsesc cuțitul care a făcut rana, fiindcă omul și cuțitul nu sunt mai liberi unul decât altul.

Cât e de strigătoare inconsecvența aceluia profesor materialist care, după ce făcuse o lecție măreață contra libertății omenești, se supără îndată contra unui confrate care-l atacă într'un articol de jurnal și-i intentează un proces, spre a-l învăța să-și modereze cuvintele.

E ușor să suprimi responsabilitatea omului. Dar lucrând astfel, închizi ochii față de o mulțime de fapte pozitive — ceace nu e științific — și te arunci pe un drum din cele mai periculoase, al cărui sfârșit fatal, materialistii cei dintâi l-ar deplânge. Cu toate teoriile moderne, omul se simte responsabil. Aceasta e o convingere intimă, profundă care nu i-se va răpi ușor și această convingere implică în chip necesar libertatea sa.

Dar, în adâncul acestor fenomene ale voinței, libertății și responsabilității, găsesc un altul, care le rezumă pe toate, care e

sinteza celorlalte, și acesta e fenomenul conștiinței, sau mai de grabă conștiința morală, care e conștiința de sine ca ființă morală, adică dependentă de o autoritate superioară, suverană și obligată în chip lăuntric a o recunoaște și ascultă.

Orice ființă omenească, chiar cea mai ignorantă și cea mai degradată, a auzit în lăuntrul său această voce misterioasă, plecând din ultimile adâncimi ale ființei sale, independentă de el, suverană, absolută, care se numește conștiința morală. Ea este aceea care, în fața unei acțiuni bune, imprimă ființei umane o impulsivitate uneori irezistibilă. Ea este aceea care blamează sau aprobă, conform purtării sale și care poate însoți această blamare cu suferințe morale intense sau această aprobare cu o bucurie nespusă. Ea este aceea care-l face să întrevadă durerile infernului sau fericirile ceriului. Omul îi poate impune tăcere în anumite momente. Ea însă își reia în alte cazuri suveranitatea sa absolută, turburându-l cu atât mai mult, cu cât va fi fost mai mult redusă la tăcere. Conștiința morală poate avea tot felul de trepte de desvoltare, ea poate fi călăuzită rău, greșit chiar, totdeauna însă ea rămâne, în fond, sentimentul unei obligațiuni superioare, căreia trebuie să se supună sau să piară.

S'a vorbit, e drept, spre a i se explica origina, de ereditate, de înclinare, de mediul încunjurător. Evident, toți acești factori pot influența asupra conștiinței morale, care poate varia, e drept, după împrejurări. E vorba de însuș faptul conștiinței, adică de sentimentul obligațiunii, care se află în orice om, chiar la sălbatici. Stanley fu întrebat într'o zi dacă piticii din pădurile neumbrate din centrul Africii cunoșteau încă acest sentiment. «Desigur, răspunse ilustrul călător: Fiecare se emancipă pe el însuș, de sub această lege a datoriei, dar n'ar emancipă niciodată pe aproapele său, pe care-l privește pe deplin obligat față de el».

Oricare ar fi explicarea, care se dă originii faptului conștiinței, singură materia pusă în mișcare, supusă cercetărilor celor mai minuțioase ale microscopului și scalpelului, nu ne va face să înțelegem niciodată aceste patru lucruri, intim legate și existențe în orice om: voința, responsabilitatea, libertatea și conștiința morală.

Dacă am insistat așa de mult asupra facultății a treia a sufletului, voința, am făcut-o fiindcă ea e mult mai importantă, ea pune pe om pe un plan cu mult superior animalului.

Recunosc că, cea mai mare parte din argumentele, de care m'am servit spre a dovedi existența sufletului, pot fi aplicate și la animal, și, dacă sunt recunoscute ca drepte, trebuie să concludem că și animalele au un suflet. Și de ce nu? Dar despre aceasta vom vorbi cu altă ocazie. Deocamdată vom spune numai

că, dacă animalul are un suflet, acest suflet este absolut inferior, rudimentar, mai ales în ceea ce privește voința, și nul, relativ la conștiința morală. Animalul nu e liber. El n'are altă conștiință decât instinctul și nu poate să deosebească binele de rău. N'are dar responsabilitate. Sufletul nu devine responsabil decât atunci când, unit cu spiritul, care e un dar nou al Creatorului — iese din starea embrionară, spre a lua conștiință de sine însuș devenind uman, adecă spiritual.

Dar, ca să revenim la om, din cele ce preced, mi se pare că la definițiunea sufletului, dată adineori: «Totalitatea facultăților de care suntem informați prin observarea interioară» trebuie să adaugăm și pe aceasta, care o completează, precizând-o: Sufletul e o voință înzestrată cu inteligență, sentiment și conștiință, sau o voință conștientă care cugetă și simte. Această definiție nu e suficientă spre a ne face să înțelegem perfect de bine ce e sufletul. Acesta va rămâne un mister pentru mult timp, pentru totdeauna poate. E mai ușor să-ți simți sufletul decât să-l demonstrezi, dar, cel puțin, definindu-l astfel suntem mai aproape de adevăr, decât dacă l-am nega sub pretext că ne scapă, căci această definiție ține seamă de fenomene psihologice separate de celelalte, printr'un abis nepătruns, cum spune Tyndall și Dubois-Reymond.

Aș mai putea cită mărturiile oamenilor competenți, prea competenți, care afirmă fără șovăire existența sufletului în acelaș sens, ca cel de care vorbii și în special mărturia celui mai competent dintre toți — Isus Hristos — a cărui autoritate în aceste materii nimeni n'o va nega, oricare ar fi de altfel ideia metafizică, pe care ar avea-o cineva asupra acestui subiect. Vreau mai bine să rămân aici și să termin prin două observații practice.

Prima e că există un număr destul de mare de oameni, savanți mai ales, materialști în teorie, cari trăesc în contradicere directă cu teoria lor. Ei sunt foarte cinstiți, morali, devotați și în unele cazuri n'ar șovăi să-și sacrifice interesele lor personale cele mai scumpe, să se sacrifice pe ei înșiși chiar pentru binele semenilor lor.

Zic că răstoarnă în practică ceea ce afirmă în teorie, căci niciodată moleculele corpului lor, dacă ar fi singure, n'ar putea produce o asemenea vieată.

A doua observație se raportă, din contră, la o mulțime de oameni foarte puțin cinstiți, cari sunt materialști (poate fără să fi cugetat vreodată la materialismul teoretic) numai spre a-și putea satisface pasiunile sensuale, fără a fi împiedecați de nimic. Slavi ai plăcerilor lor, își neagă sufletul și calcă în picioare vocea conștiinței numai cu scopul de a urmă instinctele lor trupești. Joc

periculos, prin care riscă foarte mult să nimicească ceea ce constituie adevărata lor valoare: sufletul înzestrat cu conștiință, afară numai de cazul când ar prefera să spună cu Büchner, în cartea sa intitulată: *Forță și materie*: «Libertatea omenească e un non sens. Numai ignoranța poate fi așa de îngâmfată spre a vorbi de liber arbitru și conștiință. Iubirea, ura, omorul, crima, ipocrizia sunt urmările necesare ale unor combinațiuni ale creerului. Totul e permis omului spre a-și satisface inclinațiunile naturale. A activă reînnoirea materiei, a produce în chip abundent fosfor, mâncând și bând bine, — iată scopul existenței»...!

Și în urmă? Imposibil de răspuns la această chestiune. Să mărturisim cel puțin că o asemenea concepțiune despre viață nu e de loc liniștitoare pentru societate. Are ea cel puțin meritul de a satisface rațiunea?

Las pe cetitor să spună...

*Dim. I. Cornilescu.*

## DIN COMORILE TRECUTULUI NOSTRU.

— O singhelie din 1798. —

Dăm publicității, în cele ce urmează, o singhelie preotească din veacul XVIII, dată de episcopul de pe atunci al Aradului, *Pavel Avacumoviciu*, (1786—1815), preotului Ioan Popoviciu din «Alșo-Câmpani» — Câmpanii-de-jos din protopresbiteratul actual al Vașcoului (com. Bihor).

Importanța ei, — pe lângă aceea limbistică, zace în faptul că este un document, pe cât de uzitat de altfel în practica bisericească, pe atâta și de rar în forma aceasta de mărturie pentru trecut.

Importanța acestei singhelii crește mai ales prin faptul deosebit, că e *românească*, deși a emanat dela o episcopie cu ierarhi sârbi și aflătoare în legături de supunere canonică și administrativă cu biserica sârbească, foarte puternică pe atunci.

Forma românească a singheliei nu ne-ar părea de altfel așa de surprinzătoare, deoarece, cum aflăm, episcopul Sinesie Jivanoviciu al Aradului dăduse, încă de mai nainte, la 17 Iunie 1762, pastorală în limba română.<sup>1</sup> Iar cu 4 ani mai nainte de datul singheliei noastre, un alt episcop, sârbesc de neam, Gerasim Adamoviciu al Ardealului, dă la 1794 o singhelie românească pentru preotul Avertie Tătulea din «Poarta Branului».<sup>2</sup>

<sup>1</sup> S. Secula: Un memoriu al lui Moise Nicoară, pag. 7.

<sup>2</sup> Dr. Il. Pușcariu: Documente pentru limba și istorie I, pag. 166.

Totuș însă, având în vedere caracterul mai pronunțat oficios al atărui act de investitură care este singhelia, redactarea în românește a acesteia ne lasă a deduce că, pe acelea vremuri, ierarhia sârbească a fost de fapt un scut nu numai pentru credința, ci — fie chiar și pe nevrute — și pentru interesele noastre culturale în forma mai puțin impetuoasă a vremii, și că numai mai târziu s'a deslănțuit antagonismul național între noi și sârbi.

Lăsând laoparte reflexiunile pentru luminarea mai deaproape a acestei chestiuni, acî ne revine să adaugem numai atâta, că atari singhelii, deși nu se derivă dintr'un timp așa îndepărtat, totuș sunt foarte rare și ar fi bine dacă preoții noștri ar ispiți după atari și alte documente bisericești pe la descendenții vechilor familii preotești și să mântuiască, ce pot din ele, pentru istoria noastră bisericească.

Datorința aceasta este cu atât mai mare, cu cât atari documente devin cu atât mai prețioase, cu cât de rare vor fi, dacă adecă vom admite tradiția lăsată nouă de Nicolau Tincu-Velea, (adevărat că cu privire la timpuri anterioare), că singheliile preoților românești, pe cari i-au aflat primii episcopi ai ierarhiei sârbești în funcțiune, au fost condamnate a fi puse în sicrie lângă posesorii lor și a putrezî împreună cu aceștia în pământ.<sup>1</sup>

În cele următoare se vede textul singheliei dela 1798, transcris cu îngrijire:

Pavelū cu Mila lui D(u)mnezeū Pravoslavnic Ep(isco)pū | Aradului, Jeno(po)liei, Orăzii Mari, Halmagiului și Părților cari tragū cătră aceștea |

După darulū și îndurare Pre Sf(ă)ntului și de viață făcăto-riului D(u)hū, care saū datū D(u)mnezeștilorū Sf(i)ntilorū lui ucenici și Apostoli, | Iară dănșii cu primire unulū dela altulū, și până acumū a aceluiășu darū și puteare, și noi următori fiindū a rânduī chiline | cinuri și a da Stăpāni bisericești celorū ce saū învrednicitū a slugī Sf(ă)ntului Oltariu, dreptū aceea și *pe* acestū kyrū *Ioannū Popovicū* l-amū chirotonitū Preotū și amū voitū cu Aceasta *pā* dānsulū alū arāta ca să să cunoască de Toți | a fi desāvārșitū Preotū și iamū datū lui Bl(a)goslovenie, a săvārși sfințele ce să cuvinū Preotului, și iamū rānduitū lui parohie la beserica Hramului *S. ingeri Michailū și Gavriilū în satulū alșo Cāmpāni* iarā elū să să fie de | [de: duplicarea prepozițiunei e greșală de condeiu] predania sfințilorū Apostoli și a Purtăto-riilor de D(u)mnezeū părinț (—) care la alū saptete a lumii dela Nikeia soborū aū așezatū | și Noao celor ce sāntemū î(n) Pra-vo-slavnicā legea, neau datū în Nainte precumū a î(n)vāța așa a și face, să fie pildā turmei sale | a toată fapta bună, și până

<sup>1</sup> N. Tincu-Velea: Istorioara bis. pol-națională, pag. XVI.

cându î(n)tru acestea și î(n)tru chiemare sa va rămâne până atunci și cinstei preoțești, și poporului ace— | stuia să fie părtaș. Deci tuturor și mai alesu poporenilor lui *pă* numitul preot *Ioannū Popoviciu* cu iubire îlū preporuncimū ca î(n)tru cinste î(n) dragoste și î(n)tru omenie sălū aibă și sălū cunoască a fi adevărat pravoslavnic preotu. |

Datusaū î(n) Rezidenția Noastră Ep(isco)pească î(n) Aradū *î(n) 12 ..... 1798.* | *Pavelū Avacumovic m. p.*

Pe dosul singheliei e scris: Sigghelia preotului Ioannū Popoviciu dela Alșo Câmpani.

Cum se vede din textul reprodus, limba este bună românească deși redactată în «rezidenția» sârbească. Ba ici-colo, obicnuitul «*ū*» scurt e lăsat dela finea cuvintelor; iar mai apoi și câte un provincialism (*pă* în loc de *pe*) etc., de unde este a se deduce, cu mai multă ori mai puțină îndreptățire, că celce a compus singhelia nu a putut fi sârb, ci român. Până la atâta pricepere a limbii românești a vremii de atunci nu s'ar fi ridicat un sârb, când puterea asupra bisericei noastre eră în mâna ierarhiei sârbești.

Credem, așadar, că nu exagerăm valoarea acestei singhelii, care poate foarte bine să mărturisească despre existența duhului românesc, care a dat naștere curentului de desrobire, manifestat în scurtă vreme tocmai în dieceza Aradului prin cereri pentru episcop român în fruntea episcopiei române a Aradului.

Singhelia aceasta am primit-o dela decedatul preot bătrân Atanasie Popa, tot din Câmpani, care a moștenit-o dela bunicul său după tată «preotul Ioannū Popoviciu dela Alșo Câmpani», pe al căruia nume a fost redactată.

*Dr. Gh. Ciuhandu.*

## PREDICĂ LA DUMINECA FIULUI RĂTĂCIT.

*Părinte! greșit-am la cer și înaintea Ta și de acum nu mai sunt vrednic a mă chema fiul Tău!*

Luca, cap. 15, vers 18—19.

*Iubiți Creștini!*

Lacrămi de durere trebuie să ne podidească, întristare adâncă trebuie să ne pătrundă toate cele dinlăuntrul nostru la aceste cuvinte, pe cari le-a rostit fiul cel rătăcit, din evanghelia de azi, către părintele său. Inimă împetrită ar trebui să avem, lipsiți de orice simțiri și gândiri mai înalte ar trebui să fim atunci, când nu ne-am înduioșă, când nu ne-am pătrunde de aceste cuvinte pline de desnădejde, pe cari le-a rostit buzele unui om, care paharul nefericirii l-a golit până la cea din urmă picătură și care

istovit de greutatea faptelor sale nesocotite, acum în cea mai mare miserie și calicie se întoarce iarăși la părintele său cel iubitor pe care mai înainte cu atâta trufie, cu atâta îngâmfare l-a părăsit. Nu poate fi o nefericire mai mare pentru orișice suflet simțitor din lumea aceasta, decât aceea, de a te vedeă decăzut în urma faptelor tale și prin aceasta a te vedeă alungat din mijlocul celor cu cari mai înainte erai de o seamă.

Omul ajuns în astfel de stare nu mai află mângăere în durerea sa la nimeni și i-se smulge din suflet și cea mai mică licărire de lumină. Despre un om ca acesta, trudit peste măsură de valorile unei vieți necumpănite și istovit de o dorință nețărmurită după un trai mai bun, ne vorbește și sfânta evanghelie de azi, iubiți creștini, într'una din cele mai frumoase pilde ale Mântuitorului nostru Iisus Hristos.

Cuprinsul ei este următorul: Un om bogat avea doi feciori, dintre cari cel mai mic după un timp oarecare, cuprins de dorul de neatârnare de părinți și de pofta nebună de a-și petrece zilele în plăceri și desfătări lumești, și-a cerut dela tatăl său partea ce i-se cuvenea din avere. Tatăl, deși îndurerat pentru această purtare necuviincioasă a fiului său, totuși îi împlinește cererea, dându-i o parte însemnată din bunurile sale; iară fiul văzându-se stăpân peste o avere considerabilă, fără cea mai mică muștrare de conștiință își părăsește vatra părintească, își lasă părinții, rudeniile și cunoscuții și ia drumul pribegiei spre o țeară depărtată, de unde nici o veste despre purtarea sa să nu pătrundă la ai săi.

Ajuns în noua țară, fiul omului bogat în curând s'a dat desfrâului, s'a aruncat cu multă ușurință în vârtejul unei vieți destrăbălate și păcătoase, care mai târziu îl lipsi de toate bunurile aduse dela părinți. — În sfârșit ne mai având cu ce trăi, fu silit a se lipi de un locuitor din aceea țară, care mai mult de milă decât de trebuință, l-a trimis să-i pască turma de porci afară la țarină. Câtă durere, câtă mâhnire i-a cuprins întreaga lui ființă văzându-se acum păstor de porci, el copilul unui om avut; el care înainte cu câțeva vreme nu știă ce este năcazul și lipsa, nu știă ce sunt greutățile vieții, ce este foamea, acum în urma îngâmfarilor ajunge într'o stare vrednică de plâns, în care e silit a-și hrăni pânțelele cu rădăcinile cu cari se hrăneau și porcii stăpânului său. Numai acum, după ce își văzû rodul purtării sale, numai acum, după ce își văzû mizeria și ticăloșia în toată golătatea ei, își aduse aminte de casa părintească unde avea toate din belșug, își aduse aminte de părintele său părăsit de el, nădejdea bătrâneței sale. Această aducere aminte de casă deșteptă în sufletul lui o durere și mai adâncă pe deoparte, iar pe de altă parte o rușine pentru purtarea sa neomenească față de bunul său părinte, pe care l-a părăsit cu atâta neomenie. Drept aceea acum în culmea nefericirii sale, căindu-se amar pentru cele ce făcuse și vărsând rău de lacrimi, a zis în inima sa: «Sculamă-voiu și mă voiu duce la tatăl meu și-i voiu zice: tată! greșit-am la cer și înaintea ta și nu mai sunt vrednic a mă numi fiul tău, fă-mă ca pe unii din argații tăi!»

Această hotărîre a și dus-o la îndeplinire și într'o zi fiul care mai înainte eră îngâmfat și mândru, acum istovit de foame și de sete și pătruns de cea mai adevărată părere de rău pentru purtarea sa de mai înainte, se arată înaintea tatălui său, care în loc să-l întimpine cu răceală, se bucură foarte mult de sosirea lui, și pe cum zice sfânta evanghelie — «îi iasă în cale, îi cade pe grumazi și-l sărută».

Inima părintelui, în momentul când din nou și-a strâns la sin pe fiul pribeag, pe care l-a crezut pierdut pentru totdeauna, saltă de bucurie ne-fățărîtă. Drept aceea poruncește slugilor să îmbrace fiul cu hainele cele mai bune și junghiind vițelul cel mai gras să facă un ospăț, la care să ia parte oaspeți câți se poate de mulți, căci «fiul acesta pierdut a fost și s'a găsit, mort a fost și a înviat»!

Frumoasă este, iubiți creștini, pilda ce ne-o istorisește evanghelia de astăzi, frumoasă și bogată în învățături creștinești dintre cari cea mai de căpetenie este fără îndoială învățătura despre nețărnică îndurare a lui Dumnezeu față de noi oamenii și despre pocăința cea adevărată, cel mai de seamă mijloc pentru mântuirea noastră de păcate. Părintele cel milostiv din evanghelie este icoana părintelui nostru al tuturor, icoana Tatălui ceresc, celce în decursul vremii totdeauna a arătat cea mai nemărginită iubire, nu numai cătră ceice-i împlineau voința, ci chiar și cătră ceice s'au abătut dela cărările sale, dacă s'au pocăit pe deplin și s'au îndreptat; iar sub fiul risipitor cine nu știe că avem să ne înțelegem pe noi oamenii păcătoși, cari suntem răscumpărați din robia păcatului cu scump sângele fiului lui Dumnezeu. — Cu această prea frumoasă pildă ne învață Mântuitorul nostru că ori de câteori vom păcătu înaintea lui Dumnezeu, totdeauna să ne aducem aminte de celce cu mână tare dintru neființă la ființă ne-a adus, totdeauna să vărsăm lacrimi de pocăință și părere de rău pentru fărădelegile noastre și Dumnezeu ne va primi la sine cu aceeaș căldură cu care a fost primit de părintele său fiul cel risipitor din sfânta evanghelie de azi, și ne va deslegă greșalele noastre pentrucă el este îndelung răbdător și preamilostiv. — Da, Dumnezeu este preamilostiv, pentrucă ne iartă pe noi ceice păcătuim des înaintea lui, dacă ne pocăim și ne îndreptăm, precum zice și apostolul Petru că: «Dumnezeu rabdă îndelung pentru noi nevoind a se perde ceva, ci ca toți să vină la pocăință». — Pe vremea patriarhului Noe, când omenimea mai mult ca oricând se abătuse dela calea adevărului, dela poruncile lui Dumnezeu și când eră aproape pierdută în noianul fărădelegilor, făcătorul a toate și-a arătat îndurarea sa, și înainte de a potopi lumea cu apă i-a mai dat, precum spune sfânta Scriptură 120 ani, pentruca ea să se pocăiască. — Tot sfânta Scriptură ne istorisește că, deși locuitorii cetăților Sodoma, Gomora și Ninive erau îngreuiți cu păcate strigătoare la cer, totuș mai întâi Dumnezeu n'a voit moartea păcătoșilor, ci le-a trimis pe oamenii săi cei dreți, ca aceștia prin povețele lor cele înțelepte și pe cei perduți să-i aducă iarăș la pocăință și prin aceasta la îndreptare. Cea mai puternică dovadă despre



îndurarea lui Dumnezeu o avem în opera mântuirii neamului omenesc prin moartea pe cruce a lui Christos. Omenimea îngreuiată cu păcate peste puterile sale și aproape de a îngenunchia sub povara de tot grea a fărădelegilor, a aflat har înaintea Părintelui luminilor și nu s'a dat perzării, ci Dumnezeu a trimis în lume pe unul născut fiul său ca să o mântuiască și să o îndrepteze. Rătăcit-am pe căile strâmbe ale ispitelor veacuri de-arândul și mântuirea nu ne-a venit din faptele noastre, ci din îndurarea lui Dumnezeu.

Pentru a vedea, iubiți creștini, îndurarea fără margini a lui Dumnezeu față de noi, nu e de lipsă să vă dovedesc cu mai multe dovezi din sfânta Scriptură, unde ele sunt fără de număr, ci e de ajuns să aruncăm privirea în jurul nostru. Câți oameni nu sunt și în mijlocul nostru, cari zilnic calcă în picioare poruncile sfinte ale Domnului, cari sunt mândri când la numărul mare al păcatelor lor mai pot adauge câte unul, și totuș Dumnezeu îi suferă pe pământ și răsare soarele său și peste ei ca și peste cei drepți. Da, căci Dumnezeu în nemărginita sa iubire de oameni așteaptă mult timp, că doară și aceste oi rătăcite se vor întoarce la păstorul lor cel bun și se vor îndrepta.

Răbdarea lui Dumnezeu este mare și îndurarea lui fără asemănare și el în inimile păcătoșilor lucră neîntrerupt pentru schimbarea gândurilor păcătoase. Mereu îi sună la urechia păcătosului glasul dumnezeesc: «Întoarce-te la mine și eu te voiu primi», (Erechia c. 3, st. 1) — și cu toate acestea numărul celor ce nu-l ascultă este mare. Mare este numărul acelor oameni cari nu se căiesc pentru greșalele lor, cari socotesc că dacă sunt îngreunați cu păcate grele zadarnică va fi pocăirța lor, căci ea nu-și va aduce roadele sale binefăcătoare. E o credință deșartă, o greșală aceasta dintre cele mai mari contra lui Dumnezeu, pentru că știut este din cele de până aici, că Dumnezeu — fie păcatele noastre cât de mari — totuș așteaptă, ne suferă mult timp pe fața pământului său, numai ca să ne pocăim și să ne întoarcem iarăș la El. — Se întărește acest adevăr prin sfânta Scriptură unde se spune că: «Dumnezeu nu voiește moartea păcătosului, ci să se întoarcă și să fie viu», și prin vieța Mântuitorului Iisus, care însuș și-a vărsat sângele pe cruce pentru cei drepți, dar mai ales pentru cei păcătoși. Păcat mare și greu au săvârșit ucigătorii lui Hristos, și totuș El în ceasul morței sale, n'a avut alte cuvinte, decât: «Părinte iartă-le lor că nu știu ce fac».

Din cele ce a-ți auzit, iubiți creștini, vă puteți încredința, că orișicât de păcătoși am fi, orișicât de îngreunat ar fi sufletul nostru cu fărădelegi, să nu ne perdem nădejdea în Dumnezeu și în îndurarea lui, ci să ne pocăim, să ne umilim, ca să aflăm har și iertare de greșale înaintea lui. — Totdeuna, în toate zilele vieței noastre, și cu deosebire acum în sfântul și marele post al învierii Domnului, pe care biserica îl prescrie anume pentru înfrânarea poftelor, aducându-ne aminte de îndelunga răbdare alui Dumnezeu, o adâncă părere de rău, o adevărată căință să ne pătrundă

sufletul pentru păcatele ce le facem; buzele noastre ca și a fiului rătăcit din evanghelia de astăzi neconținut să rostească cuvintele: «Doamne, greșit-am la cer și înaintea Ta și nu mai sunt vrednic a mă numi fiul Tău», dar caută din sfânt lăcașul Tău spre mine păcătosul și nu mă părăsi, căci pier de mulțimea păcatelor. Fă-mă pe mine ca pe unii din cei mai mici ai Tăi, ca să pre măresc pururea numele Tău, al Tatălui, al Fiului și al sfântului Duh, Amin.

*Aurel Popovici.*

## CONGRESUL PROFESORILOR DE ȘTIINȚE RELIGIOASE.

La începutul luni Octomvrie anul trecut s'a ținut la București congresul profesorilor de religie, primul congres de acest fel în țara românească. Actele lui se publică acum în «*Biserica ortodoxă*». E un interes bisericesc să se cunoască în cercuri cât mai largi debaterile și soluțiile la cari a ajuns acest important congres.

Gândul de a ține un astfel de congres în Ploești a fost încă a răpaușatului ministru de culte C. Haret, dar s'a putut ține abia mai târziu, la București, pe când la departamentul cultelor eră d-nul Arion. Președinte al congresului a fost designat din partea amânduror miniștri Păr. Const. *Nazarie*, profesor la facultatea teologică, fiind însărcinat și cu pregătirea unui program, după care să se țină congresul. Părintele *Nazarie* a stabilit pentru discuție următoarele chestiuni:

a) Rolul și scopul învățământului religios în școale în genere și în cele secundare în special.

b) Mijloacele pentru atingerea acestui scop: 1. programele de studiu, 2. Metoda de predare a studiului religios și 3. Raportul dintre studiul religiei și celelalte discipline.

Totodată a propus referenți pentru punctul a) pe păr. Popescu-Breasta, profesor în Craiova; pentru chestiunea de sub b) Nr. 1 pe păr. Iconom I. Mălăescu, prof. în Târgul-Jiu; pentru Nr. 2 pe păr. V. Pocitan, prof. în București și pentru Nr. 3 păr. I. Chirica prof. în Ploești.

În ziua de 2 Oct. după *Te-Deum*, oî ciat în capela internatului teologic, congresiștii, în frunte cu Prea. Sf. Arhiepiscopul Bartolomeu Stănescu, inspectorul seminariilor teologice din România, s'au prezentat I. P. S. Mitropolitul Primat și prin rostul păr. *Nazarie* au cerut binecuvântarea. I. P. S. Sa salută cu bucurie congresul, caracterizând situația de azi a învățământului religios, care nu are toată îndrituita extensiune în școlile românești. Nu e împărțit pretutindenea de preoți și deci la predare se preconizează adeseori din partea mirenilor păruțe contraziceri între știința profană și religie, cari apoi stabilesc un dezechilibru sufletesc la tinerimea școlară neîncercată, gata de a primi de marfă bună tot ce se spune

până și de cel mai raționalist dascăl dela înălțimea catedrei. O reacțiune puternică se impune. Spune apoi, că e de datoria congresiștilor a se ridică împotriva cărților cu conținut extraraționalistic, cari strecoară atâta necredință și desnădejde în suflet, iară de altă parte îndeamnă pe congresiști să dea prilej de orientare celor necredincioși cu limpezirea tuturor părutelor (și nerealelor) contraziceri dintre cele două domenii. I. P. S. Sa, ca unul, care multă vreme a avut un rost oficial în învățământul religios, stăruie asupra câtorva propuneri pentru reorganizarea și extinderea învățământului religios, cari reeditate în broșură, se împarte congresiștilor, pe lângă urări de deplină izbândă a congresului.

La orele 3. p. m. s'a deschis congresul într'una din salele Universității. Prezenți mai erau P. C. Arhim. Iuliu Scriban, direct. seminarului «Central», P. C. Icon. Popescu Moșoaia, dir. sem. Nifon, reprezentanții presei și altă lume. Constituirea s'a făcut alegându-se viceprezident păr. Simeon Popescu, secretari Ic. P. Partenie prof. la Râmnicul-Vâlcea și Nic. Ionescu, la Slatina (gimnaziu).

Cuvântul de deschidere al păr. prezident Nazarie arată cum veacul al XIX se ilustrează printr'o dușmănoasă atitudine față de biserică și religie. Totul s'a pus în mișcare spre a desrădăcină din sufletul omului sentimentul religios, și în acest scop nu s'a cruțat nimic: nici ura, nici îndrăzneala, nici adevărul, nici neadevărul, nici fanatismul, nici prigonirea jignitoare și deseori brutală. În locul filozofiei menită a înălța mintea și a mângăia sufletul, dând vieții o însemnătate veșnică, s'a răspândit o filozofie care predică disprețuirea vieții, ori folosirea de ea fără nici un control. Urmările au fost dezastruoase. Goana după materie și specula bazată pe interes devin norme de activitate, lupta pentru adevăr și dreptate se socotește o utopie; omul virtuos e judecat nevrednic de trai, ideea de Dumnezeu, virtutea, ca bază a ordinii morale și sociale, se socot ca piedici în calea vieții. De aici apoi degenerarea morală, slăbirea sentimentului de datorie și respect către autoritate, sdruncinând până și raportul dintre părinți și fii. În fața astorfel de împrejurări primejdioase pentru bunul mers al omenirii, spiritele alese au început să cugete serios, și în cele din urmă au ajuns tot la încheierea, că un mai bun disciplinator, mângăitor și întăritor sufletesc ca sentimentul religios nu există. În urmare în operele mai recente ale fruntașilor cugetători se observă nu numai o predispoziție către o filozofie mai idealistă, ci o vădită plecare către Biserică și sublima ei învățătură creștinească. În astfel de momente de reculegere morală, de reinviere și înclinare spre vieța ocărmuită de religiune, reprezentanții bisericeii, propovăduitorii doctrinei creștine trebuie să caute a întări inimile, a înălța mintea, a introduce în sufletele credincioșilor principiile creștine. Aici rolul profesorilor de religie e excepțional de mare. Cuvântul încălzit de înțelepciunea și dragostea creștină trebuie să aprindă flacări, cari să treacă peste zidurile școalei și să pătrundă în toate păturile sociale, lucrând acolo ca binele, adevărul, moralitatea, sfin-

țenia să devină patrimoniul tuturor. Animat de convingerea că profesorii de religie vor ști să dea problemei învățământului religios așa deslegare, ca el să fie cea mai puternică armă de moralizare și educare în școli — deschide congresul.

Voi urmă să arăt cuprinsul rapoartelor și desbaterilor ce au avut loc.  
*P. Morușca.*

## MIȘCAREA LITERARĂ.

### 1. Cărți:

**Elemente din Liturgică** pentru școlile populare (?) gr.-catolice a publicat par. Ștefan Roșianu. Blaj 1912 pe 50 pagini. Broșura scrisă în graiu popular e un bun manual pentru școlile populare și în aceeași vreme prin expunerile clare e potrivită lectură religioasă pentru popor, păstrând, din parte-ne bineînțeles, cuvenita rezervă cu privire la învățătura de credință. Reproduc câteva rânduri din «Precuvântare: «Credința noastră asupra adevărilor religioase o arătăm în afară când mărturisim cu graiul și trăim așa, cum ne spune aceea credință. Cea mai frumoasă mărturie, despre ceea ce credem, o facem în rugăciunile noastre, în cântări și în toate lucrările sfinte, ce le îndeplinim, ori suntem de față la îndeplinirea lor».

«Formele acestea, în cari ne turnăm credința, pricinuesc în suflete plăcere, evlavie și hotăriri tari pentru o viață bună. Dar acestea urmări sufletești le dobândim numai atunci când cunoaștem însemnătatea formelor liturgice. Altcum îndeplinirea acelor ne lasă reci și ne oboșește». Cuprinsul îmbrățișează toate cunoștințele necesare poporului pentru a asista cu înțelegere la slujbele sf. și la îndeplinirea sf. taine.

### 2. Reviste, ziare:

„**Egyházi Közlöny**“, revista bisericească catolică, ce apare în Budapesta, cu numărul dublu apărut în 1913 își serbează iubileul de 25 de ani de existență. Cu acest prilej și-au dat întâlnirea în coloanele numărului bogat foștii și actualii colaboratori, ale căror portrete s'au pus alături de articolul scris pentru nrul jubilar. Intemeietorul revistei și actualul ei conducător, de 10 ani încoace, în articole sentimentale și înduioșetoare scot la iveală străduințele și meritele, ce le-a avut și le are revista la alcătuirea celor mai de seamă făptuiri, societăți și instituții din biserica catolică maghiară în cei din urmă 25 de ani. Revista apare săptămânal și de obicei după un articol de fond de bună orientare, urmează rubrica statornică «Biserica universală» în care se dau știri despre evenimentele fiecărei săptămâni din întreaga creștinătate, bineînțeles având ochii îndreptați îndeosebi spre Roma și biserica catolică. — Nu lipsesc apoi articole de pastorală, liturgică, istorie și drept bisericesc și uneori articole sociale. — În genere e o revistă de informații bisericești-catolice.

*p. m.*

## CRONICĂ BISERICESCĂ-CULTURALĂ.

*Tuturor colaboratorilor și cititorilor «Revistei Teologice» le urăm:  
An nou fericit!*

\*

**O statistică dureroasă.** «*Cultura creștină*» dela Blaj publică câteva date statistice despre «defecțiunea» ce a pricinuit-o bisericei unite bulla papală «Christifideles» prin înființarea episcopiei maghiare de Hajdudorogh. Din acele date reținem următoarele:

«S'au încorporat la dieceza de Hajdudorogh din: 1. dieceza de *Oradea-mare*: 44 parohii, 111 filii și 169 cătune cu 44,839 suflete; 2. dieceza de *Gherla*: 4 parohii și 1 filie cu 9,657 suflete; 3. *arhidieceza (de Blaj)*: 35 parohii, 206 filii și 3 cătune cu 18,719 credincioși.

«Din întreagă provincia mitropolitană de Alba-Iulia și Făgăraș s'au dismembrat pentru Hajdudorogh 83 parohii, 378 filii și 172 cătune cu 73,225 credincioși, dintre cari vorbesc numai românește 14,220, românește și ungurește 23,588, iar numai ungurește 35.417».

Aceste cifre vorbesc mai elocvent decât volume întregi despre urmările dezastruase ce le-a produs «Unirea» cu Roma în sânul poporului românesc. Alte popoare din timpul nostru, dacă jertfesc zeci de mii, știu că aduc acele jertfe pentru izbânda unui mare ideal al lor, — noi însă am lăsat să se rupă dela sânul neamului românesc zeci de mii de suflete prin o simplă — «bullă papală»!!! Se poate o mai mare lașitate decât aceasta?! Unde sunt făuritorii de fraze bombastice, cari stăteau să plângă de duiosie când vorbeau de «mama Roma», care ne-ar fi născut de două ori Români? Unde sunt ceice ridicau în slavă «centrul unității catolice» și cari spuneau despre «sfântul părinte» din Roma că se prăpădește de «dragoste părintească» pentru poporul românesc?! Unde sunt ticlitorii ditirambicelor osanale despre «sfânta unire» și despre «feloasele» ei?

Dacă nu fariseismul iezuitic, ci dragostea sinceră față de poporul românesc a vorbit din inimile lor — acum e timpul să-și tragă consecvențele. Acum e momentul hotărîtor să arate cu toții ce a vorbit din inimile lor: dragostea față de neamul românesc sau papismul ucigător de suflete românești? Să vedem dovada!

Insași «*Cultura creștină*» constată că, pentru acele câteva zeci de mii de Români, chiar și «*mântuirea sufletească e primejduită în noua episcopie*». Întrebăm deci: mai poate fi numită *morală* legătura cu o biserică care primejduiește mântuirea sufletească a fiilor poporului românesc? Ce fel de sentimente *românești* poate avea acel preot unit, care la slujba dumnezească pomenește pe papa în limba românească, adevă în acea limbă pe care papa o scoate în mod volnic dela sute de altare, stând astfel în serviciul imoral și anticreștinesc al celor ce vreau să răpească fiilor unui popor un dar dumnezeesc atât de scump, cum trebuie să fie limba pentru fiecare popor?

\*

### Conferințele pastorale din județul Suceava, mitropolia Moldovei.

E un rău că nu avem mai strânse legături bisericești cu preoțimea din celelalte părți ale bisericei românești, așa că noi cei de aici nu cunoaștem activitatea preoțimei din Regat și din Bucovina, iar preoțimea de acolo nu cunoaște activitatea noastră. S'ar putea găsi o modalitate de a comunica unii cu alții și de a ne împărtăși împrumutat ideile bune și experiențele prin cari am obținut rezultate folositoare în lucrările noastre. Avem instituții la fel, cum sunt *conferințele pastorale*, — ce ne-ar oprî ca despre rezultatele lor să luăm cunoștință unii dela alții și astfel, prin un schimb de idei și experiențe pastorale, să ne fructificăm împrumutat activitatea noastră în ogorul aceluiaș neam?

Despre activitatea conferințelor pastorale ale fraților noștri din Regat, noi nu știm aproape nimic, deși ele există de mai mulți ani. Dăm deci câteva informații culese din Nr. 137—138 a «N. R.»

Cele dintâi conferințe preoțești au fost introduse în eparhia Hușilor de fericitul episcop *Silvestru*, acela care a început traducerea marelui op dogmatic a episcopului rus *Silvestru de Canev*. I. P. S. Sa mitropolitul *Pimen* le-a introdus în eparhia Dunării-de-jos pe când eră episcop în acea eparhie, apoi, după ce a ajuns mitropolit al Moldovei, le-a introdus la 1909 și aici.

În eparhia Moldovei aceste conferințe se țin odată pe an, la reședința fiecărui județ, cu toți preoții, cari sunt împărțiți în două serii.

«Când o serie se găsește la conferințe, preoții din cealaltă serie îngrijesc și de parohia vecinului și viceversa. În eparhia aceasta însă, clerul având și o societate numită «Ocotirea», se procedează așa fel, încât preoții din seria întâia țin conferințe *două zile*, iar în ziua a treia vin și preoții din seria a doua și împreună țin adunarea generală la societate, după care preoții din seria întâia se duc acasă spre a îngriji de parohiile lor și ale vecinilor din seria a doua, cari rămân la reședință spre a ține conferințe alte *două zile*. Într'o singură zi pe an deci nu se găsește nici un preot în nici o parohie din această eparhie.»

În anul acesta conferințele cu preoții din seria întâia s'au ținut în 15 și 16 Oct., în 17 Oct. s'a ținut adunarea societății «Ocotirea», iar în 18 și 19 Oct. s'au ținut conferințele cu preoții din seria a doua.

În amândouă seriile de conferințe s'au tratat următoarele subiecte date spre discuție de I. P. S. Mitropolit: «*Preotul cu familia și gospodăria lui ca pildă pentru păstoriți*» și «*Catehizarea ca mijloc pastoral pentru educarea și luminarea poporului*», deci cam aceleași subiecte cari se discută și în conferințele noastre.

Prima chestiune a pus-o foarte bine în discuție preotul Ioan Cojan cu referire la înșiși preoții: «Dacă astăzi vedem cu durere că poporul nu este așa cum ar trebui să fie, să stăm și să vedem dacă nu cumva și noi contribuim la aceasta. Dacă poporul a început a fi necredincios pe unele locuri, apoi să vedem dacă, pe lângă alți factori, cari în mod înconștient lucrează la răspândirea acestui rău, nu cumva noi și familiile

noastre am fi vinovați, cel puțin prin nepăsarea noastră. Dacă a început a se întinde luxul între săteni, nu cumva noi și ai noștri contribuim la răspândirea acestui rău? Trage concluzia că noi trebuie să fim, împreună cu ai noștri, exemplul viu și pilda frumoasă pentru popor».

Chestiunea a doua, despre catehizare, a tratat-o din punct de vedere istoric preotul M. Cărlenescu, iar din punct de vedere practic tot preotul I. Cojan, care a arătat necesitatea de a se crește tinerimea în spiritul evangheliei lui Hristos, spunând: «La noi tot ce bun a mai rămas prin unele școli din învățământul religios se face numai de formă, spre a urma articolul din Constituție, care proclamă religia creștină ortodoxă ca religie de stat... *Noi trebuie să cerem învoirea de-a predă religia în școlile primare...* Apoi silindu-ne a înființa împreună cu învățătorii școli de adulți, și acolo vom avea rostul nostru de lucru. Aceste școli de adulți pot fi adevărate școli catinetice. Pe lângă predicile pe cari le vom țineă norodului în biserică, mai putem împrăștiă cunoștințe religioase prin răspândirea de cărți cu cuprins religios. Arată ce face Sfinția Sa împreună cu câțiva oameni de bine, în special învățătorii, cărora le aduce toate laudele. (Ce pildă frumoasă de lucrare armonică între preot și învățător! N. R.)

Arată că a înființat un *cerc cultural* în Folticeni, deși Sfinția Sa e la țară, — numit «Deșteptarea Sătenilor», între altele și cu scopul de a răspândi cărți patriotice și moralizatoare în popor. Acest cerc scoate și o foaie «*Vestitorul Satelor*», unde se publică tot chestii ce interesează poporul. Și toate aceste se fac cu scopul, pe de-o parte, de-a deprinde pe săteni cu cetitul, iar pe de altăparte, a-i înălța sufletește ferindu-i de influența cărților otrăvitoare. Arată că din această străduință s'a ales cu multumire sufletească având cetitori până în fundul Olteniei, — din punctul de vedere material fiecare membru al cercului fiind cu 100 sau chiar 200 de lei în pierdere. Dar toate lucrurile mari se fac cu sacrificii. Încheie îndemnând ca fiecare preot să ceară învoirea de a predă religia în școala primară, și fiecare să se silească a răspândi cărți moralizatoare în popor, înființând dacă se poate, în fiecare sat «Case de sfat și cetire».

Dar preoții se cugetă și la o conferință generală, adecă a întregii preoțimi din biserica regatului român. «Va fi sfântă pentru Țara românească ziua aceia, zice corespondentul dela care am luat informațiile de mai sus, când preotul dela Dorohoiu va fi cunoscut de fratele său din Mehedinți, când aceleași idealuri îi vor stăpâni pe toți, dela un capăt la altul al țării, când aceleași cuvinte vor izvorî din inima caldă și plină de patriotism a tuturor».

\*

**Societatea ortodoxă națională** a femeilor române, — dupăcum cetim — a luat hotărîrea să înființeze și la Iași o *școală de fete*, după modelul celei dela București. Dorim succes!

\*

„Ocotirea“ e numele societății clerului din eparhia Moldovei și care anul acesta și-a ținut adunarea generală în 17 Octomvrie. Ea e o societate de ajutor reciproc și cu scop cultural. «Se alimentează din cotizația de 2 lei lunar, ce se plătește de fiecare preot al eparhiei și din donații benevole. Deși numai de trei ani, a putut ajuta pe multe preotese văduve și orfani ai preoților. Sediul central al societății e în Iași, având cinci secții după numărul județelor eparhiei. Anul acesta s'a luat hotărîrea de-a se construi în Iași o casă pentru găzduirea preoților, unde să fie și sediul societății, având camere de dormit, un restaurant, o sală de lectură și o bibliotecă. Tot aici va fi instalat un atelier pentru confecționarea de haine preoțești și veșminte bisericești, precum și un bazar pentru desfacerea produselor atelierelor mănăstirești». Iată ce lucruri frumoase va realiza o societate a preoților care știe ce vrea și care își fixează scopuri pozitive. Ne gândim cât de folositoare ar fi aici în Sibiiu, o casă pentru găzduirea preoților noștri, cari vin din toate părțile mitropoliei și cari sunt nevoiți să găzduiască pela oteluri, plătind bani scumpi, adeseori fără să găsească liniște și societate potrivită. În alte părți, d. e. în Cernăuți, sunt rezervate câteva camere pentru găzduirea preoților în reședința mitropolitană. Dacă la noi acest lucru nu se poate din lipsa de încăperi, s'ar putea înființa un cămin preoțesc, întocmit după modelul așa numitelor «ospituri creștinești» din Germania și din alte țări ale Apusului. Pe lângă avantajile materiale, el ar servi și ca un loc de întâlnire pentru preoți, iar pentru tinerii candidați cari vin la sfințire și locuind în otel n'au mediu potrivit cu sentimentele de cari trebuie să fie pătruși mai ales cu aceea ocazie, ci trec din capela în care au primit darul preoției de-adreptul în cafenea, un asemenea cămin preoțesc ar fi o adevărată binefacere.

Vom mai reveni asupra acestei chestiuni, căci o considerăm destul de importantă atât din punct de vedere material, cât și moral.

\*

**Schimbări de ierarhi.** Prin trecerea la cele vecinice a câtorva ierarhi, în timpul din urmă s'au făcut schimbări de persoane la scaune însemnate din biserica ortodoxă.

Ca locuitor al scaunului patriarhal, pe urma morții patriarhului Ioachim III, a fost ales I. P. S. S. mitropolitul *Gherman Karavanghelis* al Amasiei, un bărbat cu cultură superioară și cu înalte însușiri de păstor bisericesc. E cunoscut ca autorul răspunsului demn pe care patriarhatul de Constantinopol la dat enciclicei prin care papa Leon al XIII făcea bisericii ortodoxe propunerea de trecere la papism.

Cam în acelaș timp cu patriarhul Ioachim III. a încetat din viață și mitropolitul Antonie al Petersburgului, în locul căruia a fost chemat ca titular I. P. S. S. mitropolitul *Vladimir* al Moscvei.

Și biserica bulgară a suferit o pierdere prin moartea mitropolitului dela Vrața, în locul căruia încă nu știm dacă a fost ales cineva. Nici scaunul episcopesc dela Râmnic-Noul-Severin, ajuns vacant prin trecerea la cele vecinice a episcopului Ghenadie, n'a fost complectat până acum.

\*



**Preotul — omul tuturor.** Icoana preotului bun, după rânduiala preoției creștine, e icoana celui mai frumos suflet omenesc. Privindu-i frumuseța, ne desfătăm de ceea ce vedem într'ansa. Scriitorul *A. de Lamartine*, un celebru poet francez, ne zugrăvește icoana preotului bun în aceste colori vii: «În fiecare parohie este un om care este al tuturor, pentru că e păintele sufletesc al tuturor, care este chemat ca martor, ca sfătuitoi ori ca reprezentant în toate actele cele mai solemne ale vieții, care ia pe om dela sânul mamei sale și nu-l lasă decât la mormânt, care binecuvintează ori sfințește leagănul, nunta, patul morții și sicriul, un om pe care copilașii se obicinuesc a-l iubi, a-l venera și a se teme fiecare de el, pe care necunoscuții îl numesc părinte, la picioarele căruia creștinii merg a depune mărturiile lor cele mai intime, un om care prin starea sa este mângăetorul tuturor nenorocirilor sufletului și ale trupului; care, nefiind de nici o treaptă socială, ține deopotrivă de toate clasele: de clasele de jos prin vieța sa săracă și adeseori prin umilința nașterii, de clasele înalte prin educație, știință și înălțarea simțămintelor ce inspiră și recomandă o religie filantropică; și un om în sfârșit care știe toate, care are dreptul de-a spune toate și al cărui cuvânt cade de sus asupra inteligențelor și asupra inimilor cu autoritatea unei misiuni Dumnezeiești. Acest om e preotul» (citat după «N. R.» a. VII Nr. 141—3).

## Tipicul cultului religios.

*Cazuri liturgice, date și indigități tipiconale pe luna lui Ianuarie 1913.*

**Duminică în 20 Ianuarie**, duminica celor 10 leproși, cuviosul pâr. Eutimiu, glas 3 voscr. 3 Evanghelia a XII-a dela Luca. «*În vremea aceea intrând Isus într'un sat*».

**Duminică în 27 Ianuarie**, duminica lui Zachei S. Ion Gură de Aur, glas 4 voscr. 4. Evanghelia a XV-a dela Luca: «*În vremea aceea trecea Isus prin Ierihon*».

**Marti în 29 Ianuarie la vecernie.** Inceputul ca de obicei cu binecuvântare, cetirea psalmului de seara, ectenia cea mare și cântisma «Fericit bărbatul». La «Doamne strigat-am» cântăm 8 stihiri ale Sfinților din mineiu pe glas 4 cu «Mărire — Trimbițele Duhului cele de taină», «și acum — Cine nu te va feriți pre Tine» tot din mineiu. Se face apoi vohod, după care urmează imnul de seara «Lumină lină» și prohimenul zilei cu stihul lui și paremiile mineiului. Ectenia «să zicem toți, Invrednicește-ne Doamne», ectenia să plinim rugăciunea noastră cea de seara Domnului și stihoavna mineiului. «Mărire — Să trimbițăm cu trimbița de cântări, să saltăm în cele de prăznuire», «și acum — Să trimbițăm cu trimbița de cântări» ambele pe tropar 5 din mineiu. «Acum slobozește și celelalte, iar după «Tatăl nostru» cele 2 tropare ale Sfinților, (al 2-lea cu «Mărire») «și acum» bogorodicina, «Laina cea din veac ascunsă» și otpustul cel obișnuit.

**Mercuri în 30 Ianuarie. Cei dintru Sfinți părinții noștri și mai marii Ierarhi, Vasile cel Mare, Grigorie de Dumnezeu Cuvântătorul și Ioan Gură de Aur. La utrenie:** Inceputul ca întotdeauna, cu binecuvântare, cetirea psalmilor de dimineața și ectenia cea mare de începere. La «Dumnezeu este Domnul» care se cântă pe melodia troparului glasului 1 de 4 ori, punem troparele în ordinea care s'au cântat seara la vecernie. După ectenia mică apoi cântăm ambele serii de sedelne a Sfinților din mineiu. Imediat după aceste sedelne se cântă Polileul cu pripelele acestei sărbători. Urmează apoi sedelna Polileului cu «mărire și acum» antifoanele glasului 4 dela sărbători cu prohimenul «Preoții Tăi Doamne se vor îmbrăca întru dreptate» și stihul lui. După «Toată suflarea» urmează evanghelia utreniei a Sfinților dela Ioan: «Zis-a Domnul: Eu sum ușă» și psalm 50. «Mărire — Pentru rugăciunile Arhierilor Tăi», «și acum — Pentru rugăciunile Născătoarei și stihul «Miluește-mă Dumnezeule» cu stihira «Vărsatu-s'a darul din buzele voastre» pe glas 6 din mineiu. Catavasiile. După peasna a 3-a sedelna Sfinților din mineiu cu «Mărire și acum», după peasna a 6-a condacul și icosul mineiului. Pesnei 8 îi premerge stihul «Să laudăm bine să cuvântăm», iar pesnei 9 imnul «Mărește suflete al meu — Ceea ce ești mai cinstită». Stetilna Sfinților, cu «Mărire și acum». Hvalitele mineiului cu «Mărire — Astăzi sufletele pământenilor se înalță», «și acum — Astăzi Hristos în biserică se aduce» și doxologia cea mare aceste 2 din urmă pe melodia antifonului glasului 2.

*Cantor.*